

S. Lefourneau, B.A.O.
OPTOMETRISTE-OPHTHALME
Spécialité pour la vue:
Correction des troubles musculaires.
HEURES DE BUREAU: 9 a.m. à 6 p.m.
18, ST-JEAN, QUEBEC TEL.: 3-3536

L'ECLAIREUR

CHARS USAGÉS

Si vous êtes intéressé à payer un prix raisonnable pour un char usagé, venez constater par vous-même nos récents et différents modèles qui sont vendus A PRIX D'OCCASION.

ANTONIO LABBE

VENDEUR D'AUTOS
Buick, Pontiac et Camions G. M. C.
Beauce-Jonction, - - Cte Beauce

VOL. XXXI — No 37

BEAUCVILLE, JEUDI LE 8 JUIN, 1939

GEORGES BONIN, Rédacteur

La Beauce verra Leurs Majestés à Vallée-Jonction

Lundi, le 12 juin, à 3h 30 — Invitation à tous les citoyens. — Nous pourrions voir le Roi et la Reine.

Funérailles de Mme Elz. Maheux

A St-Benoît — Grande affluence de parents et d'amis.

VENREDI DERNIER

Vendredi, le 2 juin, eurent lieu, en l'église de St-Benoît Labre, des funérailles pour la circonstance, les imposantes funérailles de Mme Elz. Maheux, née Floride Poirier. Toute la paroisse s'était fait un devoir de rendre à cette dernière, si bien connue et estimée, un dernier témoignage d'estime et de regret.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Geo. Phillipon, curé de la paroisse. Le service fut chanté par M. l'abbé Jos. Houde, curé de St-Joseph, et ancien curé de St-Benoît, assisté de MM. les abbés Ennis, curé de St-Honoré de Shennley, et de M. l'abbé Languay, curé de St-Jean de La Lande, comme diacre et sous-diacre.

Des messes basses furent dites aux autels latéraux par M. l'abbé Roy, curé d'East-Broughton, et ancien curé de St-Benoît, et M. l'abbé Phillipon, curé actuel.

La Société Chorale de la paroisse exécuta le chant sous la direction de M. O. Lessard, plusieurs soli furent rendus pour la circonstance.

M. Victor Rancourt touchait l'orgue.

Portait la croix, M. Edmond Rancourt, accompagné de M. Jos. Brochu, maire de la paroisse.

Portaient la dépouille mortelle: MM. Joseph Ed. Rancourt, Gustave Binet, Jos. (à Georges) Rancourt, France Poulin, Adélard Binet et Josephat Blais.

Assistaient au chœur: MM. les abbés Lacoursière, du Séminaire de St-Victor, Blanchette, vicaire à St-Georges.

Le deuil était conduit par son époux, M. Elzéar Maheux, son fils, M. le Dr Rodolphe Maheux, Mme Rodolphe Maheux, sa fille et son gendre, M. et Mme André Fortin, (née Simone), son fils Léopold, ses filles, Mlle Cora, Andréa et Noëlla, Rolande, ses frères et sœurs, ses beaux-frères et belles-sœurs.

M. et Mme Adolphe Poulin, de St-Georges, M. et Mme Alexis Laflamme, de St-Benoît, M. et Mme Simeon Poirier, de St-Georges, M. et Mme Joseph Poulin, de St-Georges, M. et Mme Ernest Maheux, de St-Georges, M. et Mme Auguste Maheux, de St-Georges, M. Joseph Poulin, de St-Georges, M. Auguste Poirier, de St-Benoît, M. Joseph Poulin, de St-Georges.

Ses neveux et nièces: M. et Mme Alfred Fiset, de L'Anceinte Lorette, Mlle Fiset et Rita Labbe, de L'Anceinte Lorette, M. Edgar Labbe, de St-Georges; (Suite à la page 10)

Lundi, le 12 juin prochain, Leurs Majestés le Roi et la Reine passeront par Vallée-Jonction. Le train spécial qui doit amener nos souverains de Sherbrooke, doit être à Vallée-Jonction vers 3.31 hres. Déjà la gare prend des airs de fête; la compagnie du Québec Central y fait des décorations et les autorités font, en passant, une pressante invitation aux citoyens pour qu'ils pavoisent leurs bannières.

Le convoi royal ralentira à Vallée-Jonction, de façon à permettre aux gens qui seront là, de saluer nos souverains. Si la foule était assez nombreuse, il y aurait chance peut-être que le train stoppe. On nous apprend que Leurs Majestés, si elles le désirent, et par suite d'arrangements spéciaux, peuvent faire un arrêt.

C'est la dernière chance qui nous sera fournie de voir le roi et la reine. Il serait à souhaiter qu'à cette occasion, les citoyens soient nombreux sur le quai de la gare, et tout le long de la voie ferrée jusqu'à l'église de l'Enfant-Jésus.

Le roi George et la reine Elizabeth quitteront Sherbrooke à 1 h. 30 lundi, se dirigeant par Lévis vers les Provinces Maritimes. On sait que nos visiteurs royaux terminent là leur voyage à travers le Canada.

Tous les Beaucerons sont invités à profiter de la circonstance qui leur est offerte. Et nous ne doutons pas qu'ils seront nombreux à se rendre à Vallée-Jonction, lundi prochain.

De source autorisée, on nous informe que nos souverains se tiendront sur la plate-forme du train pour recevoir les hommages de leurs sujets. Il sera donc possible à chacun de les voir et de rapporter chez soi un agréable souvenir de la première visite royale au royaume du Canada.

Un jeune homme de St-Côme meurt écrasé sous un camion

M. Marie-Louis Genesee, de Saint-Côme, perd la vie, lundi soir, alors qu'il s'endort au volant de son camion. — Près de Saint-Henri.

EN PLEINE NUIT

(DNC) — M. Marie-Louis Genesee, fils de M. et Mme Elie Genesee, a été tué instantanément, lundi soir, alors qu'il se rendait à Québec, conduisant un camion chargé de bois.

Le jeune Genesee s'est endormi au volant à environ deux milles du pont de St-Henri, du côté de Lévis.

Le camion, après avoir fait une cinquantaine de pieds dans le fossé,

se, alla s'arrêter sur un arbre et le jeune homme fut emprisonné entre le siège et le volant du lourd véhicule.

La mort fut instantanée. L'enquête du coroner a eu lieu et un verdict de mort accidentelle a été rendu.

La victime laisse dans le deuil, son père, M. Elie Genesee; sa belle-mère, dame Marie-Anne Pouliot; cinq frères et deux sœurs. Nos sympathies à la famille si cruellement éprouvée.

Quatre ingénieurs à Beauceville

Cet après-midi, quatre ingénieurs du département de la Voirie ont commencé leur travail d'arpentage sur la route Lévis-Jackman entre Beauceville et St-Georges, le tronçon qui sera fort probablement reconstruit au cours de l'été. Ces ingénieurs sont: MM. Jean Lessard, Gravel, Lafrance et A. Lessard. Ces techniciens doivent préparer les plans et faire les estimations.

Bien qu'aucune confirmation officielle n'ait encore été faite, cela signifie donc que la reconstruction de la route est à peu près certaine.

Les travaux commencent dans quelque deux semaines.

LA BOXE À STE-MARIE

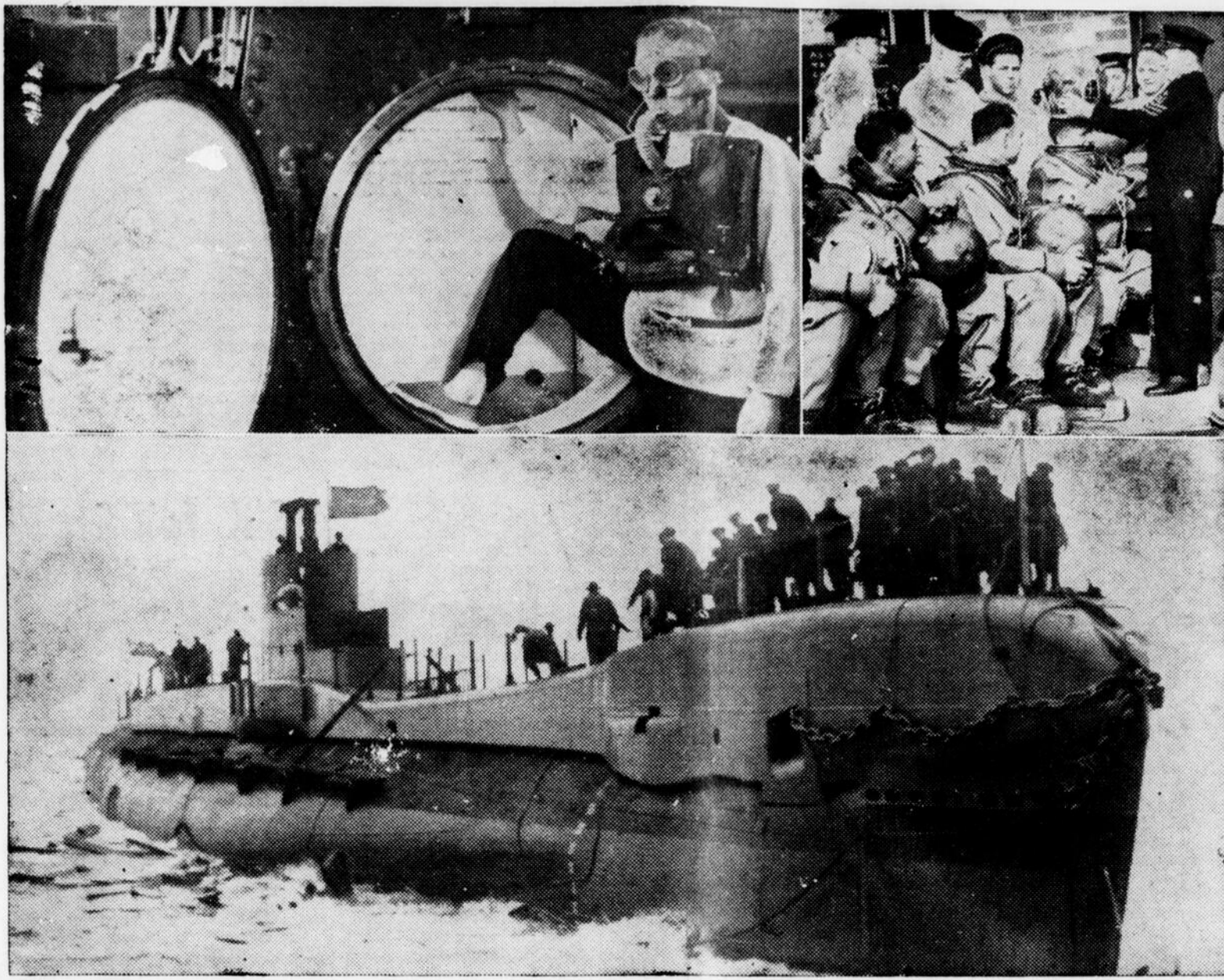
Le 20 juin, aura lieu à Sainte-Marie un intéressant programme de boxe présenté par les Entreprises Sportives de Québec. Cinq rencontres sont à l'affiche: une finale de 10 rondes, une semi-finale de 8 rondes et deux préliminaires de six rondes chacune.

Dans le match apparaîtra le champion du Canada, Aurélien Lamothe. Son adversaire n'a pas encore été choisi mais ce sera un homme de valeur de sorte que ce combat présentera un grand intérêt.

Tout boxeur de la Beauce qui désirerait participer à ce programme est prié de s'adresser à 25, 5ème rue, Québec.

HOTEL MONTCALEM
163, RUE ST-JEAN, QUEBEC. TEL.: 2-1287
chambre avec eau courante \$1.00; douches, \$1.25; avec bain, \$1.50. Repas à la carte et table d'hôte, \$0.50.

LE SOUS-MARIN ANGLAIS "THETIS" SOMBRE AVEC 99 PERSONNES



Le nouveau sous-marin "THETIS" complétait des essais lorsqu'il a subi d'une plongée de trois heures à l'embouchure de la rivière Mersey. Le navire n'est pas revenu à la surface. Des navires envoyés à son secours l'ont localisé après plusieurs heures de recherches. La partie arrière émergeait de l'eau mais elle n'a pas tardé à disparaître sous l'effort des vagues. Le sous-marin avait piqué du nez dans le fond vaseux. Les opérations de sauvetage étaient impossibles. Les 99 personnes à bord du sous-marin sont mortes, à part des quatre qui ont pu sortir grâce à un tube à air qui a dû cesser de fonctionner subitement. On aperçoit en haut, à gauche, le dispositif de ce tube de sauvetage. A droite, une équipe de scaphandriers qui travaille au sauvetage du sous-marin. En bas, un sous-marin semblable au "Thetis" qui a été lancé quelques jours après celui-là.

Le maire Poulin dit qu'il ne recevra pas de pots de vin pour ce contrat

En marge de rumeurs voulant que le maire et quelques échevins aient leur électricité gratuitement pourvu qu'ils signent un contrat avec la Shawinigan Water & Power au nom de la ville, le premier magistrat de Beauceville dit que c'est archi faux. — La ville encaissera un nouvel octroi de \$500.

ÉLECTION À LA LIGUE DU S.C.

M. Charles Clément est élu président en remplacement de M. Achille Goulet. — Autres nominations.

Dimanche dernier ont eu lieu les élections de la ligue du S.C. à Beauceville. M. Charles Clément, de Beauceville-Ouest, a été élu à la Présidence en remplacement de M. Achille Goulet. Les autres nominations ont donné le résultat suivant: 1er vice-président, M. Godefroid Jolicoeur; 2nd vice-président, M. Antoine Bolduc; porte-drapeau, M. Cléophas Veilleux.

MM. Albert Morin, Albert Poulin, Josephat Genest et Charlemagne Boucher, continuent d'être dans le conseil de la Ligue, leur temps d'office n'étant pas encore expiré.

Nos félicitations aux nouveaux élus et nos remerciements aux officiers sortant de charge: MM. Achille Goulet, Jos Doyon (Sige-fort), Irénée Jolicoeur et Fernand Rodrigue.

MARIAGE

Samedi matin, en l'église de Beauceville, à 8 h., eut lieu le mariage de Mlle Lucienne Veilleux avec M. Florian Doyon.

La mariée entra au bras de son père, M. Joseph Veilleux, tandis que M. Adonia Doyon accompagnait son frère.

La mariée portait un costume bleu marine ainsi que chapeau, gants, sacoches et souliers de même ton. Son bouquet était fait de muguet.

Il y eut d'ailleurs, après lequel, les nouveaux époux partirent en voyage de noces pour Montréal, Sherbrooke et Ottawa.

Nos meilleurs vœux les accompagnent.

NOMINATIONS

Par décision de Son Em. le cardinal Villeneuve, M. l'abbé Omer Gagné, vicaire de la paroisse de l'Enfant-Jésus, vient d'être nommé vicaire à Notre-Dame du Chemin, Québec. Il sera remplacé temporairement par M. l'abbé Adrien Cloutier, un enfant de la paroisse.

L'ECHEVIN H. POULIN

Le conseil municipal a tenu sa séance régulière, lundi soir, sous la présidence de Son Honneur le maire Josephat Poulin. Les échevins étaient tous présents: MM. Herménégilde Poulin, Alf. Jolicoeur, Ernest Landry, François Fortin, Ferreol Poulin et Jos. Nadeau.

C'était la première fois, au cours de son présent terme, que le nouvel échevin, M. Herménégilde Poulin, siégeait en séance régulière. On sait que M. Poulin est dans la Shawinigan Water & Power depuis de longues années, sans quelques rares interruptions.

DECLARATION

Le conseil a rejeté le contrat que lui proposait la compagnie Shawinigan Water & Power, en vue de l'éclairage des rues. Si les parties s'étaient entendues, la même compagnie aurait alimenté quatre lampadaires que l'on projetait d'installer sur la devanture du temple municipal, dont on répare le talus présentement. A ce sujet, M. le maire Josephat Poulin a pris la parole afin de disposer de certaines rumeurs voulant que lui-même et des échevins aient reçu de la Shawinigan l'assurance qu'ils auraient leur électricité gratuitement s'ils signaient le contrat. M. Poulin a protesté vigoureusement contre ces racontars et déclaré qu'ils n'avaient pas le moindre fondement.

LES MONUMENTS

Le conseil dispose rapidement d'une lettre de M. H. Williamson, contrôleur du service des Parcs (Suite à la page 5)

AVIS AUX CAMIONNEURS

DES COMTES DE BEAUC, DORCHESTER, FRONTENAC ET MECKLENBURG

Tous les camionneurs qui seraient intéressés à faire partie du Syndicat Catholique des Camionneurs de Québec-Sud, et connaître les avantages qui découlent de la participation à ce syndicat, sont priés de prendre note qu'il y aura dimanche, le 11 juin, à Beauceville, à 2 heures de l'après-midi (heure solaire), une grande assemblée à l'hôtel de ville, dans le but de faire connaître notre syndicat à ceux qui ne le connaissent pas. En plus des questions à l'ordre du jour et qui sont d'intérêt vital, il y aura inscription des nouveaux membres et réélection des officiers.

Tous ceux qui voudront s'inscrire pourront le faire à cette seule assemblée, et seuls les camionneurs seront admis dans la salle.

Il y aura des conférenciers qui sauront vous intéresser. Le secrétaire, LOUIS BOLDUC

A. Grondin et M.-L. Cloutier seront pendus en novembre

La Cour Suprême ne se prononcera sur le cas de Marie-Louise Cloutier qu'en octobre prochain. — La Cour d'Appel remet la cause d'Achille Grondin à sa session d'automne.

DEUXIEME AJOURNEMENT

Il est plus que probable que la pendaison de Marie-Louise Cloutier et d'Achille Grondin, trouvés tous deux coupables d'avoir empoisonné Villeneuve, à Brochu, à St-Méthode de Frontenac, en 1937, soit remise à la fin de novembre.

Marie-Louise Cloutier devait être pendue, le 3 mars, mais avait vu retarder l'exécution de sa sentence au 28 juin, par suite de l'appel qu'elle a logé devant la Cour suprême du Canada. Comme la Cour ne siègera pas avant octobre, il est assez probable que la date de la pendaison de Marie-Louise Cloutier sera remise à la fin de novembre, afin d'attendre le jugement de ce tribunal.

Quant à Achille Grondin, son procès en Cour d'Appel devait s'instruire, ce matin, mais il a été remis à la session d'octobre de cette cour. Il est donc probable que l'exécution de sa sentence sera également remise à la fin de novembre. Les procureurs de la Couronne et Me Antoine Lacoursière, attendront probablement le jugement de la Cour suprême dans l'affaire de la complice de Grondin, Marie-Louise Cloutier, avant de procéder.

M. J.-N. DOYON, DE STE-MARIE, DÉCÉDÉ À L'ÂGE DE 60 ANS

L'un des hommes d'affaires les mieux connus de la région de la Beauce est décédé à l'hôpital St-François d'Assise: il s'agit d'un homme d'affaires, d'origine québécoise, d'origine d'assurances. Il était au service de la Sauvegarde depuis un quart de siècle, et de plus représentait nombre de compagnies d'assurances-feu. Il organisa des retraites fermées à Villa Mauresse pour sa région depuis nombre d'années, et était président actif de la Ligue du Sacré-Cœur, de Ste-Marie. La mort de M. J.-N. Doyon sera vivement regrettée. Il était natif de Saint-Frédéric, Co Beauce. Vers l'établissement de Ste-Marie, très jeune, il n'avait pas tardé à obtenir la confiance de ses concitoyens et à réussir dans les affaires. Il fut président de la Chambre de Commerce durant plusieurs années et fut un des membres actifs des Voyageurs de Commerce section de Beauce.

Il laisse pour pleurer sa perte son épouse: Anna-Marie Ferland et dix enfants: Dolorès, madame Pierre Goulet, de Québec; Jean, Charles, de Montréal; Antoinette, madame Charles-Antoine Lachance, de Québec; Sr François-Joseph (Marguerite); Sr Agnès de Marie (Jeanne), toutes deux des Soeurs de Saint-François d'Assise; Paul, Emile de Ste-Marie; François, E. G. M., de Québec; Pierre-Julien, de Québec; Robert et François-Joseph, de Ste-Marie; une sœur en religion, Soeur St-Emilien, des Soeurs de Ste-François d'Assise; une belle-sœur, Madame Vve Alfred Doyon, de Sherbrooke. Il laisse également plusieurs petits-enfants ainsi que neveux et nièces.

Les funérailles ont eu lieu ce matin en l'église de Ste-Marie. Nous prions la famille d'accepter nos plus sincères condoléances.

INHUMATION

Le 5 juin, Joseph Veilleux, fils de feu Vital Veilleux et de Véronique Poulin, décédé le 2 juin, à l'âge de 45 ans, à l'hôpital l'Enfant-Jésus de Québec.

On croit pouvoir sauver la vie de Madame Monday

Cette américaine, blessée à Notre-Dame des Pins, vendredi, va mieux maintenant. — Inconsciente pendant plus de deux jours.

L'ACCIDENT

Mme Monday, une femme de Lynhurst, New-Jersey, blessée presque mortellement vendredi dernier, lors d'un accident d'auto arrivé à Notre-Dame des Pins, a été transférée à l'hôpital de Beauceville, va probablement échapper à la mort, à moins que ne surviennent des complications imprévues. Voici ce que nous déclarait le docteur Armand Beauchesne, sous les soins duquel est la victime, Mme Monday, hospitalisée à Beauceville, a été inconsciente à partir du moment de l'accident, quatre heures, vendredi après-midi, jusqu'à lundi avant midi. En raison d'une fracture du crâne, la mort semblait imminente. Heureusement, son état donne un peu plus d'espoir.

TERRIBLE COLLISION

Cet accident est arrivé, comme nous venons de le dire, vendredi. Mme Monday était venue à Québec chercher son fils, William, qui y était étudiant. En arrivant à Beauceville, le jeune Monday prit la place de sa mère au volant, mais à Notre-Dame, pour une raison ou une autre, il perdit le contrôle de la voiture en passant sur la traverse de chemin de fer qui se trouve à cet endroit. L'auto vint à heurter un poteau de téléphone, puis se mit à tourner violemment sur un arbre géant. Tout un côté de l'auto fut fracassé pendant que Mme Monday était emprisonnée sous les débris de la voiture. Mme Mathias Gilbert et M. Fabien Poulin se portèrent immédiatement à son secours et la déposèrent sur une galerie. On alerta M. l'abbé Domicile Moreau, curé de Notre-Dame, et le docteur Armand Beauchesne, qui fit transporter la victime à l'hôpital de

notre ville, où son état, encore sérieux, est plus rassurant. Fait assez rare, en dépit du choc d'une extrême violence, le jeune Monday s'en tira sans même une égratignure. Il n'a pu donner d'explication précise sur la cause de l'accident mais il croit que la courbe très prononcée dans laquelle se trouve la traverse à niveau lui a fait perdre le contrôle de l'auto dans laquelle lui et sa mère se trouvaient.

Un peu de soin pour le gazon

Des ouvriers sont actuellement à réparer le talus de la devanture de l'hôtel-de-ville de Beauceville. Il nous semble que la population devrait montrer plus de soin afin de conserver en parfait état ce qui nous a coûté si cher. Heureusement, ce sont des enfants qui se montrent les moins respectueux de la propriété publique. Pour plusieurs, ce parterre n'est autre chose qu'un terrain de jeux. On marche sur le gazon, on se roule sur le gazon, on jette n'importe quoi sur le gazon, démontrant ainsi un parfait manque d'esprit civique. Autrement, tout le travail fait sera du travail perdu.

expliquait tout ce qui nous paraissait étrange: une voix, une roche ou une feuille était prête à quel-que légende ou conte renfermant une morale sur notre plus vilain penchant.

Elle nous montrait l'honnêteté, nous prêchait la vérité et surtout l'horreur du mensonge. Il y a de ces choses que vous ne pouvez acheter avec de l'argent; elles valent plus que l'or et mes parents le comprennent.

Tous les enfants aiment ma mère

tempérament réfléchi, concentré, qui vit dans le monde de ses pensées et ignore celui qui l'environne.

Semelle et talon usés à l'arrière: nature docile, souple, disciplinée, qui voit la vie simplement et va de l'avant en se basant sur cette maxime: "Fais ce que dois, advienne ce que pourra".

Chaque Paquet de 10^c de **PAPIER A MOUCHES WILSON** TIENRA PLUS DE MOUCHES QUE PLUSIEURS DOLLARS EN VALEUR DE TOUT AUTRE PAPIER.

et les enfants sont bons pères; ils aiment sans hypocrisie et naturellement.

Mme mère ne discutait jamais avec les voisines; elle n'écoutait pas les histoires scandaleuses; aucun commérage n'était permis dans sa maison, à la cuisine comme au salon.

Elle nous montra l'obéissance très jeunes; nous apprîmes aussi à travailler selon nos forces et à réprimer avant de parler. "Pourtant la langue sept fois", nous disait-elle, quand nous nous permettions d'être un peu trop étourdis.

Mia mère faisait le meilleur pain du pays, ses tartes et ses beignets obtenaient toujours les premiers prix dans les expositions régionales. Notre "chez-nous" était de ceux qu'on ne craint pas de visiter sans une invitation formelle. Il y avait toujours quelque chose de prêt à servir à l'heure des repas

Semelle usée à la pointe et usure du bord externe du talon: indice de rêverie ou de scepticisme, type du flâneur ou du badaud, qui veut bien se débrouiller dans la vie, mais à une condition que cela ne l'oblige, ni à beaucoup d'efforts, ni à beaucoup de fantaisie.

Semelle et talon usés également et simultanément sur toute leur superficie; indique d'une nature équilibrée, énergique, saine au physique comme au

10c.
POURQUOI
PAYER
PLUS?
Général.
The WILSON FLY PAD Co. Hamilton, Ont.

moral; désigne un employé sûr, un bon mari, une épouse parfaite, un homme d'affaires consciencieux.

XXX

LE SEUL LEVAIN SEC

RENFERMÉ DANS UNE ENVELOPPE HERMÉTIQUE

d'autres, offrir des fleurs à ma mère et prononcer encore une fois le doux nom de maman.

ALICE.

S'il fallait...

S'il fallait prétendre découvrir le caractère au choix de parfum et à la façon d'user ses chaussures, voici ce qu'on en déduirait.

**RESTE PUR,
TRÈS ACTIF. ON
PEUT S'Y FIER!**



La personne qui se confie au géranium est ardente; celle qui emploie l'œillet est portée à la mécanique; celle qui affectionne la violette est dévote.

L'usage constant de la rose rend avare; le benjoin prédispose à l'inconstance; le musc à l'amabilité. La verveine porte bonheur; l'ambre inspire les écrivains et les artistes.

Parfums, portants, bonheurs.

aux femmes: oeillet rose, giroflée, ambre, fougère, foin coupé et en général toutes les odeurs sucrées.

Parfums portant malheur: trèfle incarnat, musc, bergamote, patchouli, ylang-ylang et tous les parfums violents.

Semelle usée à son bord extérieur — promptitude dans les résolutions, originalité, fantaisie, habileté à contourner l'obstacle ou à foncer vers le but à atteindre.

Semelle usée du côté interne:

800 PIÈCES DE Prélarts

A VOTRE CHOIX
à partir de

25¢	29¢	39¢
49¢	59¢	69¢

Canadien, Anglais, Américain, dans les imprimés

50 pièces de prélart incrusté qui ne s'efface pas

Professeur CURABO
Clairvoyant
L'OEIL QUI VOIT TOUT
Réunit les séparés, ramène
les amitiés perdues, facilite
les affaires. Horoscope 25c.

L'Ami du Foyer

L'ÉPOQUE OÙ ELLE CESSÉ D'ÊTRE UNE ENFANT :

L'EPOQUE OU ELLE CESSE D'ETRE UNE ENFANT...

Mère de famille, veillez avec soin sur la

santé et la beauté de votre fille. Ce sont des trésors d'une valeur unique pour elle dans ce monde. Un beau teint, des yeux étincelants, la gaieté, la douceur sont les attributs de sa parfaite santé... Vers l'âge de 13 ans, c'est-à-dire à l'époque où elle cesse d'être une enfant

pour devenir une femme est une époque critique. Vous devez, à ce temps, lui donner toute

l'assistance possible pour qu'elle franchisse sans accident ce moment délicat de sa vie. Si les périodes menstruelles n'apparaissent pas au

"J'étais à l'âge de la puberté et ce changement chez moi me fati-

manque d'appétit, fatigues, douleurs de dos, de reins (symptômes ou conséquences de l'ANÉMIE), les bonnes PILULES ROUGES seront l'aide dont elle a besoin pour faire disparaître sa pâleur, sa faiblesse et bannir les indispositions dont elle est victime; elles ont guai beaucoup. J'étais faible et très irrégulière. Ma mère qui connaissait l'efficacité des PILULES ROUGES decida de m'en faire prendre. C'est après en avoir employé quelques boîtes que je me suis vue se guérir de mieux en mieux. J'ai persévéré à me traiter avec les PILULES ROUGES et je suis redevenue très bien..."

(Signé) — Mme A. BROSSEAU,
St-Jean, P.Q.

vous feraient-elles pas de bien à vous aussi? Témoin (Signé)—Y.P.

Pilules Rouges, par la poste: 50c la boîte ou 3, \$1.25.

PRENEZ DES FORCES

en prenant les bonnes

PII LES POLICES

PIÈCES ROUGES
pour les Femmes Pâles et Faibles
Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue Saint-Denis, Montréal

L'ECLAIREUR

Fondé en 1908
Journal entièrement dévoué aux intérêts
de la région.
VERITE ET PROGRES

Beauceville-est Qué.
PRIX DE L'ABONNEMENT :
Au Canada \$1.50
En dehors \$2.00

JEUDI, 8 JUIN 1939

premier-beauceville

D'UN JEUDI A L'AUTRE

GAFFES ROYALES

Les Américains ne font rien en petit. Aussi, à l'occasion de la visite des souverains britanniques, il fallait s'attendre à quelque gaffe... royale. Cela n'a pas manqué. Et il fallait que ce fut la revue "Life", un organe au tirage imposant, qui donnât l'exemple et emplit ses lecteurs jusqu'au cou avec des histoires abracabrantes émanées d'un cerveau sans doute d'un cerveau embrouillé par les effluves d'un vin capiteux, probablement du vin de pissenlit.

Le reporter de "Life", en bon américain qu'il était, a donc fait une découverte sensationnelle: les souverains ont voyagé dans une auto, lors de leur passage dans la vieille capitale, parce qu'on craignait pour leur vie. C'est si vrai que cette auto était entourée de glaces à l'épreuve des balles. Car on redoutait, paraît-il, un attentat de la part des Québécois, gens belliqueux qui nourrissent des projets de vengeance depuis les troubles de '37. Heureusement, une fois à Ottawa, le roi et la reine ont pu se promener en landau, vu que dans la capitale du pays, toute précaution devenait superflue à cause du sentiment de loyauté des habitants de cette partie du Canada.

Le plus malheureux, c'est que "Life" a eu des imitateurs en mal d'exagérations linguistiques. C'est ainsi qu'un journal de Londres et un autre de Paris se sont également exercés à corser cette visite et à caricaturer les moindres événements afin de faire bien comprendre que les Québécois sont encore et toujours la peuplade d'indiens d'il y a quelques cents ans et que ce sont ces indiens qui tiennent encore le haut du pavé. M. Louis Gillet, de "Paris-Soir", a fait une belle trouvaille. Avec tout le don d'observation qui caractérise un académicien (car M. Gillet est un immortel, s.v.p.) il a découvert les québécois armés de gaulle, allant à la pêche afin de faire déguster au roi et à la reine la savoureuse truite des Laurentides. C'est du dernier comique.

Un autre journal des Etats-Unis, le "New York American" a dit, avec tout le sérieux possible, que la population de l'île d'Orléans n'avait pas entendu parler de la visite royale avant la veille du débarquement. Ils sont impayables, ces bons yankees. Ils ne nous croiront pas mais nous pourrions leur dire que dans la Beauce, un coin de terre ensoleillé bien plus éloigné de Québec que ne peut l'être l'île d'Orléans, tout le monde était au courant de la venue des souverains anglais bien longtemps avant leur arrivée.

Ces reportages, bien que regrettables, s'expliquent assez bien. Voici des représentants qui font des voyages excessivement longs pour assister à un événement de très grande importance. La copie ne doit pas être banale. Elle doit même rencherir et parfois surencherir et donner de petits plats bien agaçants aux millions de lecteurs, qui servent, après tout, de marche-pied à ces éléphantiques publications. Ces envoyés, quand ils étaient dans leur pays, ont probablement entendu dire que quelques têtes échauffées vitupéraient contre la couronne britannique. Habités de voir en gros, ils n'ont pas pris de temps à conclure que c'était là le sentiment de TOUTE la province. Quelle belle occasion de faire un petit papier plein de saveur, d'autant plus que la photo de l'auto et des souverains eux-mêmes ne pouvait faire autrement que de dérouter les sceptiques et confondre ceux qui auraient l'idée de protester. Et le tour est joué.

Toutefois, le besoin de publier des nouvelles sensationnelles n'est peut-être pas la seule et unique raison de ces écarts. Notre province est actuellement le théâtre d'une bataille au point de vue d'idées. Plusieurs systèmes, érigés en dogmes, se disputent la place et cette anarchie n'est pas faite pour nous aider. Tantôt, le Québec est fasciste, tantôt, il est naziste, tantôt il est ceci ou cela. Depuis une couple d'années, il n'y a pas d'"isme" que l'on n'ait accolé à cette partie du pays. Certains esprits se sont crus issus de la cuisine de Jupiter et par conséquent appelés à des mis-

sions providentielles. Ils ont fait un peu de tapage, ce qui, par l'intermédiaire des agences de presse, est devenu un grand tapage. Les loyaux sujets de sa majesté le roi sont devenus ses ennemis ou du moins, ils sont maintenant des gens suspects. Il fallait donc s'en méfier, lors de la visite royale, et ne pas exposer inutilement le roi et la reine. De là les précautions prises. Seulement, l'explication a été fournie, nos hôtes royaux n'ont pas voyagé en auto parce qu'on redoutait quelque coup de main mais tout simplement parce qu'il n'y avait pas moyen de faire autrement.

Car notre population a su faire les choses... majestueusement encore que sobriement. Les Québécois sont paisibles par nature et ils étaient, en plus, très heureux et très orgueilleux de recevoir des personnes auxquelles est attaché tant de prestige. Et les grappes humaines qui s'agitaient sur les flancs du cap Diamant, le matin de l'arrivée, n'étaient pas formées d'Indiens cachés sur les hauteurs en vue de décocher quelques flèches empoisonnées à l'imposant "Empress of Australia". Non, c'étaient des sujets paisibles et fidèles. Et au lieu de flèches, ce fut des vivats, des acclamations, des cris jaillissant spontanément de toutes les poitrines.

Seulement, il n'y a pas de pire sourd que celui qui ne veut pas entendre. C'est pour quoi les reporters de ces journaux et revues dont nous venons de parler ont décrit bien des choses sauf, cependant, ce qu'ils avaient pu percevoir par leur sens auditif et visuel.

Voilà pourquoi nous sentons le besoin d'unir nos protestations à celles de la presse canadienne-française, qui n'a pas manqué de démasquer les imposteurs et rappeler à ceux qui l'ignorent, ce qu'est au juste la belle province de Québec. Que dans ce coin des "squaws" ont donné naissance à des fils qui, il n'y a pas si longtemps, sont allés se faire casser la g... pour sauver l'empire britannique mis en danger par le péril teuton.

Georges BONIN

RAPAILLAGES

MORTS AU DEVOIR

La science coûte cher en argent et en vies humaines. Depuis quelques semaines, les journaux nous ont rapporté deux désastres, qui se sont produits à quelques jours d'intervalle à peine. Ce fut d'abord le "Squalus" qui coula avec vingt-six hommes de son équipage. Puis, la semaine dernière, le "Thétis" s'immobilisait avec 103 hommes au fond de la baie Liverpool, devenait le tombeau de 99 d'entre eux, incapables de se sauver malgré le fameux "troisième poumon" Davis.

Le monde entier pleure aujourd'hui la perte de ces courageux officiers et marins morts au devoir. N'allons pas croire, cependant, que ce sont là les premières catastrophes. Depuis 1904, les sous-marins ont coûté à ceux qui les ont utilisés, quelque chose comme sept cents vies humaines. C'est beaucoup trop, il nous semble. Il est assez curieux de constater que, malgré la technique moderne, il a été impossible de rendre les sous-marins absolument sûrs. Le "Thétis", par exemple, devait offrir le maximum de sécurité. Toutefois, il a été révélé, par quelques-uns des marins, que le vaisseau n'était pas parfaitement au point et que, tôt ou tard, il "devait arriver quelque chose".

D'aucuns croient que les nations devraient ramener à sa plus simple expression la construction des sous-marins. La navigation à bord de ces vaisseaux est extrêmement dangereuse et l'homme n'a jamais eu intérêt à braver les éléments surtout quand il s'agit d'un but comme celui qui anime les constructeurs. On invoque les moyens de défense. Mais le sous-marin en réalité est un moyen d'attaque plutôt que de défense puisqu'il sert à détruire la vie de ses semblables bien plus qu'à la préserver.

Avant la première plongée du sous-marin anglais, les constructeurs ont-ils agi de façon à prévenir tout accident? Une fois le naufrage accompli, l'Amirauté anglaise a-t-elle fait l'impossible pour sauver les hommes emprisonnés dans la coque d'acier? Seule, une enquête approfondie répondra à ces douloureux points d'interrogation. En attendant, le public se demande comment il se fait que les autorités de la marine anglaise n'aient pas réussi à faire percer la coque du navire afin d'envoyer un peu d'air à l'équipage. Il se demande aussi pourquoi le "Thétis" n'avait pas de navire-compagnon. Les premières plongées constituent une épreuve sérieuse et dangereuse et rien n'est à négliger. L'opinion s'élève également de la longueur des recherches poursuivies avant que le sous-marin ne fut découvert.

Une chose plus brutale que la mort de ces hardis loups de mer, c'est le danger qui menace constamment les sous-marins. Le "Thétis" représentait ce qu'il y a de

Du désordre organisé au crédit social

"Si vous ne voulez ni du socialisme ni du communisme, opposez-leur le crédit social. Il met entre vos mains une arme terrible contre ces ennemis."

"Rev. P.-G.-H. Levesque, O.P."

On s'étonne, en certains milieux, que de jeunes hommes, connus du grand public, sans prestige personnel, dénués de ressources, n'ayant dans leur caisse que l'audace et l'énergie, tentent de réveiller un peuple en apparence irrédigiblement endormi dans l'ignorance séculaire, la résignation apathique du condamné à mort. Un peuple moribond à qui on conserve encore quelques lueurs de vie, par d'innombrables transfusions d'un sang économique pourri. Un peuple

plus moderne en fait de construction sous-marine. Il était équipé des meilleurs appareils de sauvetage et pourtant, cela ne l'a pas empêché de sombrer avec presque tout son équipage comme s'il avait été enfanté par une technique embryonnaire.

Nous doutons encore que l'Amirauté ait refusé de faire percer immédiatement le navire dans l'espoir de sauver et l'équipage et le coûteux navire. Cette hypothèse nous paraît dénuée de tout fondement, bien que plusieurs journaux y aient fait écho. Mais si elle était malheureusement vraie, ce serait un crime, que même les années ne pourraient effacer. Espérons encore que, de part et d'autre, tout effort humain a été tenté. Car, même dans ces circonstances, le malheur aura eu bien assez d'ampleur.

qu'on désespère de sauver du désastre sanglant de l'anarchie communiste, mais dont on veut, par un reste d'esprit humanitaire, prolonger encore la douloureuse et évidente agonie par des procédés qui peuvent, tout au plus, stimuler son moral chancelant. On s'étonne, dis-je, que ces jeunes cervelles osent encore ranimer ces restes pantelants d'un peuple qui accepte la mort parce qu'on lui refuse la vie. En ces mêmes milieux, on ne nie plus l'imminence du désastre; on reconnaît même la nécessité de changer de route, on admet qu'à vouloir s'obstiner dans la direction actuelle, le monde s'en va droit au diable; mais on temporise dans l'espoir égoïste qu'une route facile s'ouvrira enfin à de si bons enfants qui ont tant mérité de la bonne Providence; on voudrait, ah! oui, on voudrait éviter le désastre pourvu que cela ne nous dérange pas trop. En y a bien le crédit social. Ça a l'air pas trop pire. On y a jeté un coup d'oeil en surface. Mais, morbleu, que c'est difficile d'y voir en profondeur, que c'est contraire à nos chères habitudes de paresse intellectuelle. Faut-il que l'on fasse un si pénible effort pour conjurer la catastrophe?

C'est peine perdue, mon vieux, me dit un ami. Moi, si j'avais le temps de l'étudier, je le comprendrais sans doute. Mais, allez donc faire comprendre ça au peuple! Alors, que faire? Se croiser les bras et attendre les événements? Chercher autre chose de plus facile? Passer une loi pour décréter qu'il n'y a plus de crise? Changer d'hommes? Implorer un miracle des gouvernements? Relever les salaires de ceux qui en ont encore, de manière à hausser les prix qu'on trouve déjà insupportables? Ouvrir une colonie pour tous ces brailleurs de chômeurs? Augmenter le nombre de producteurs agricoles, croyant par là améliorer les revenus du cultivateur? Faire disparaître les taudis et construire au même endroit un immense marché pour les secours de l'Etat? Chipper tous ces secours dans la nouvelle colonie pour diminuer la clientèle du cultivateur? Faire la conquête épicée de tous nos marchés nationaux et envahir les marchés de ceux qui absorbent les nôtres? Discuter sur la rue en ressasant toujours le même hachi? Construire des fortresses pour ceux qui ont froid et fabriquer des obus pour ceux qui ont faim? Tempêter contre ceux qui gaspillent et crier à la surproduction? Préconiser l'économie mo-

Wiser's
OLD RYE
EMBOUILLÉ EN ENTREPOÛT AU CANADA (VIEUX 10 ANS)
10 oz. \$0.90 - 25 oz. \$2.10 - 40 oz. \$3.15

Avant de vous assurer
Consultez la

Confederation
Life
Association

Une des grandes institutions
d'assurance-vie du monde.
Synonyme de Solidité, Service
et Sécurité depuis 1871.
Six Succursales dans la
Province de Québec

ELIE-L. BOULANGER,
GERANT DE DISTRICT
LINIERE, Beauce

drais sans doute. Mais, allez donc faire comprendre ça au peuple! Alors, que faire? Se croiser les bras et attendre les événements? Chercher autre chose de plus facile? Passer une loi pour décréter qu'il n'y a plus de crise? Changer d'hommes? Implorer un miracle des gouvernements? Relever les salaires de ceux qui en ont encore, de manière à hausser les prix qu'on trouve déjà insupportables? Ouvrir une colonie pour tous ces brailleurs de chômeurs? Augmenter le nombre de producteurs agricoles, croyant par là améliorer les revenus du cultivateur? Faire disparaître les taudis et construire au même endroit un immense marché pour les secours de l'Etat? Chipper tous ces secours dans la nouvelle colonie pour diminuer la clientèle du cultivateur? Faire la conquête épicée de tous nos marchés nationaux et envahir les marchés de ceux qui absorbent les nôtres? Discuter sur la rue en ressasant toujours le même hachi? Construire des fortresses pour ceux qui ont froid et fabriquer des obus pour ceux qui ont faim? Tempêter contre ceux qui gaspillent et crier à la surproduction? Préconiser l'économie mo-

nocle et se plaindre que l'argent ne circule pas? Conspuer le capitalisme et recevoir à genoux ses instructions? Enfin, on en finira plus à vouloir étaler au complet ce colossal pot pourri. Les gouvernants se disputent la paternité du dernier cataplasme offert sur le marché national. On tourne toujours dans le même cercle vicieux dans l'espérance qu'avec le temps, la solution viendra d'elle-même, spontanément sans que nous ayons à faire d'efforts. On a le temps de critiquer, de juger tout, de trouver très sympathiques même ceux qui osent agir, mais là s'arrête le sens social du grand nombre. On a ses petites affaires personnelles qui dépassent beaucoup en importance l'intérêt commun. Et puis il y a ce prétendu ordre établi qu'il faut avoir bien soin de ne pas déranger.

Parlons-en donc un peu de ce bel ordre établi qui emplit la bouche de ces sépulchres blanchis. L'ordre établi auquel on tient tant, le voici. Le capital argent devenu le maître suprême, la fin dernière de tout ce qui vit et peut porter fruit pour le bénéfice de ceux qui contrôlent le sang économique (l'argent) de tout l'univers. Là, repose la puissance, le pouvoir suprême qui dicte à l'homme ses lois, sa façon de penser, d'agir, de vivre, ses aspirations, sa place dans le rouge, son appétit, ses goûts, et même les vertus à pratiquer (ignorance et patience).

Au service de cette idole "horriblement dure, cruelle, implacable", courbé, docile, soumis, esclave, déchu de ses fonctions naturelles, le cerveau passif de la nation, l'antique "souverain et suprême arbitre, celui qui devait gouverner de haut" (le gouvernement).

Au-dessous, bien au-dessous, privé de ses prérogatives spirituelles et raccourci au niveau du stupide et mortel bétail, l'homme, "ce dieu déchu qui se souvient des dieux". L'homme dont on tire la sève comme de l'étable, à qui on prend le miel comme à l'abeille, à la laine comme au mouton (l'éternel tondus), le sang au besoin comme au c... (ça ne tarde pas à ce qu'il parait) et à qui, en guise de consolation et réconfort, on fait miroiter en temps opportun les ressources immenses d'un beau, grand, pacifique mais inaccessible pays, le Canada.

CIGARETTES
SWEET
CAPORAL
"La forme la plus pure sous laquelle le tabac peut être fumé"

Voilà ce qu'on appelle, avec des airs de vierges inquiètes, le détestable, l'inhumain, l'inique, l'odieuse ordre établi.
Et l'on ose espérer que, de là, sortira comme par enchantement la paix, la joie de vivre, la justice, la charité, l'amour de Dieu et du prochain et comme couronnement à un si grand mérite, la prospérité matérielle.
Eh bien! mes amis, nous serons sacrement chanceux si la (suite à la page 9)

NE GASPILLES PLUS D'ARGENT
POUR DES THÉS INSIPIDES

Adoptez le
LIPTON
IL EST PLUS RICHE ET
PLUS DÉLICIEUX

GRATIS!
Chaque paquet d'un livre et d'une demi-livre de thé Lipton contient des coupons de valeur échangeables pour de la superbe argenterie Wm. Rogers & Son. Écrivez pour la liste des primes à Thos. J. Lipton Ltd., Immeuble Lipton, Toronto. 3911F

THE LIPTON
Le thé au goût parfait
ÉTIQUETTE ROUGE ÉTIQUETTE ORANGE ÉTIQUETTE JAUNE

Le CAMION FORD C.O.E. EST ÉMINEMMENT MANIABLE



CARACTÉRISTIQUES DU CAMION C.O.E. V-8 FORD

- * Trois moteurs V-8, type camion.
- * Camions-3 tonnes: 100 CV; 2 tonnes: 85 CV; 1 tonne 1/2: 85 CV.
- * Profil moderne. Mécanisme Ford dont l'usage a démontré la supériorité.
- * Entrée facile dans la cabine. Large portière à charnières montées vers l'avant.
- * Roulement confortable.
- * Direction docile.
- * Moteur aisément accessible.
- * Facilité de l'entretien et des mises au point.
- * Meilleure répartition des poids.
- * Obéissance, maniabilité dans la circulation.
- * Aménagement notable de l'espace utile.
- * Vision plus étendue.
- * Diminution du rayon de braquage.
- * Système d'Echange de Moteurs — économie de temps et d'argent.

FORD offre au Commerce et à l'Industrie un véhicule qui se distingue par les avantages précieux de l'agencement dit "cabine au-dessus du moteur", outre l'impeccable performance d'un V-8, son caractère économique, et divers facteurs d'accessibilité inconnus jusqu'ici dans la plupart des camions C.O.E. Celui qu'on voit ici est robuste et savamment profilé. Son rayon de braquage restreint facilite la manœuvre, et la répartition de la charge s'y effectue plus commodément. Longueur hors-tout modérée; vaste espace utile; frais d'emploi modiques. Le moteur, la

*Initiales des mots anglais "cab over engine".

carrosserie, la châssis des camions C.O.E. sont de qualité supérieure dans leurs moindres détails. Présentés en modèles de luxe ou standard, ces nouveaux membres du groupe des camions Ford sont offerts comme suit: 3 tonnes — empattement de 134" ou 101"; 2 tonnes — empattement de 157", 134" ou 101"; 1 tonne 1/2 — empattement de 157", 134" ou 101". Seize modèles — "châssis et cabine", et huit modèles — "châssis et pare-brise". Le dépositaire Ford vous en offre une démonstration, avec vos charges habituelles et sur les routes que vous parcourez d'ordinaire.

Les CAMIONS et COMMERCIALES V-8 FORD

(D'UNE DEMI-TONNE À TROIS TONNES)

WILFRID CLICHE

Gérant des Ventes

J. L. CLICHE

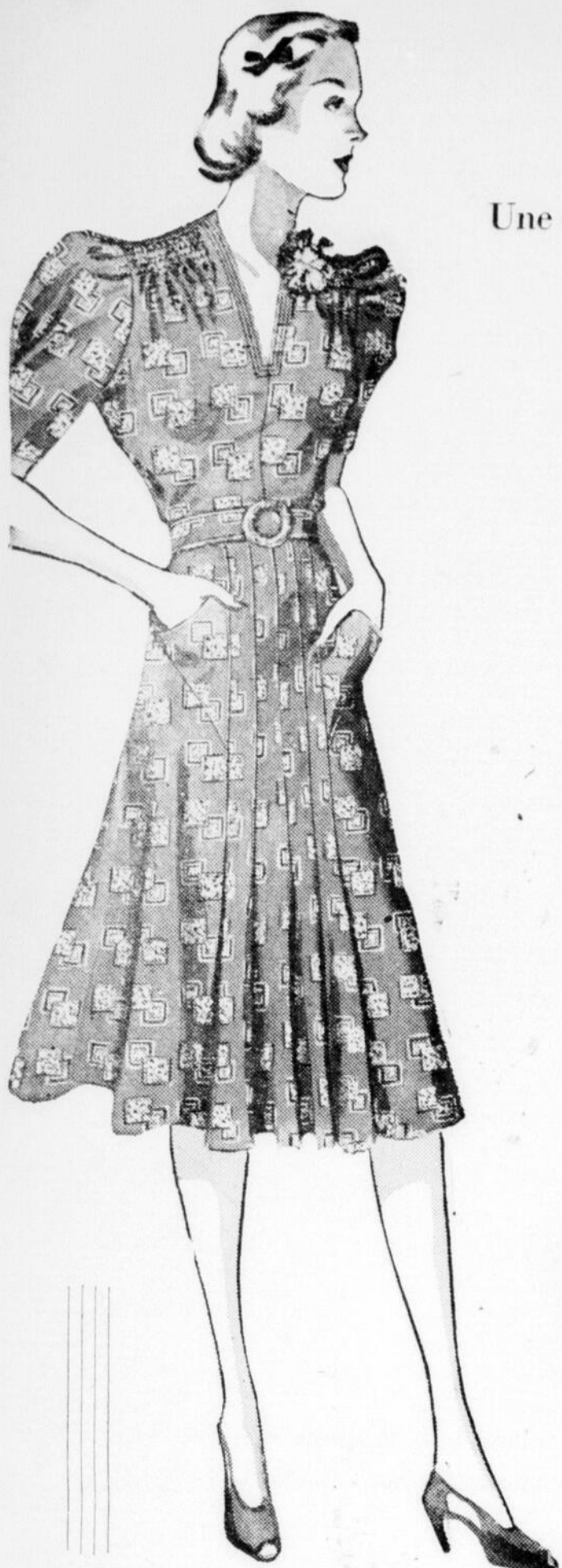
VALLEE JONCTION

SUCCURSALE

L. P. BARIL

ST-GEORGES, Bce

VENTE DE ROBES D'ETE



Une occasion exceptionnelle s'offre à vous Mesdames ! Venez vous choisir, dès le début de la saison, quelques jolies robes à un prix extraordinaire.

Ces robes comprennent une grande variété de styles dans les imprimés de soie et aussi quelques styles dans un crêpe uni.

Nous avons toutes les grandeurs de 32 à 44 ainsi que de 14 à 20 ans.—Ces robes se vendent régulièrement :

\$2.95 \$3.50
\$4.50 \$5.95

TANT QU'IL
Y EN AURA

Chacune

\$1.79



SOULIERS BLANCS

C'EST LE TEMPS!

SI VOUS VOULEZ UN
BON CHOIX DE MODELES

Nous avons un très beau choix de souliers blancs à votre disposition mesdames !

Nos prix sont très populaires parce qu'ils rencontrent facilement les désirs de notre clientèle.

Vous avez un soulier très chic, bien construit, dans les styles nouveaux, à talons divers.

VOICI LE PRIX
LE PLUS POPULAIRE

\$2.50

POINTURES :
3 à 7

La paire :

Pour vous MESSIEURS!

Jolis souliers blancs des plus confortables pour l'été.—Rien de plus chic avec un joli pantalon blanc ou de couleur pâle.—C'est l'article pour compléter un joli complet d'été.

POINTURES :
5 1/2 à 9

PRIX :

\$2.25 et \$3.25

ECOULEMENT COMPLET
de MANTEAUX **\$5.98**

COMMENÇANT LE 10 JUIN

Si vous n'avez pas encore acheté votre MANTEAU de printemps, profitez de cette liquidation.

Il nous reste encore une bonne quantité de jolis MANTEAUX dans les meilleures qualités. Vous trouverez probablement un style qui vous conviendra dans les prix ci-contre.

\$9.50
\$12.98

P. F. RENAULT LTEE, BEAUCEVILLE

STS-ANGES

NOTES :

Mlle Marie-Ange Labbé, à l'Hôtel-Dieu de Québec, pour y subir une opération urgente.

—M. Clément Leclerc, de St-

Grégoire de Montmorency, chez ses grands-parents, M. et Mme Jos. Labbé, pour quelque temps.

—M. et Mme Joseph Labbé, à Québec, la semaine dernière.

—M. et Mme Albert Bégin et leur fille, Angèle, de Ste-Mar-

guerite, chez des parents.

—Mlle Carmel Drouin, de Val-

lée-Jonction, dans sa famille, dimanche.

—M. et Mme Fernand Labbé et leur fille, Charlotte, chez des parents, à Joly et Dosquet.

—Mlle Juliette Labbé, depuis quelque temps à St-Grégoire, est revenue dans sa famille.

—Mlle Jeanne d'Arc St-Hilaire, à Joly, chez sa sœur, Mlle Gabrielle St-Hilaire.

—Mme Armand Lapointe, depuis quelque temps à Chaudière, chez des parents, est revenue parmi nous.

—M. Ephrem Cloutier et ses trois enfants, chez M. et Mme Ernest Lessard, de St-Joseph.

—Mlle Laurette Nadeau, chez ses grands-parents, dimanche.

—M. et Mme Eddy Labbé, leurs enfants, Wilby et Louise, à Ste-Marie, récemment.

—M. et Mme Emile Grégoire, à Ste-Marie, dimanche.

—Mme Rosaire Pomerleau, de Québec, visitait des parents, récemment.

Dans L'Eclairer

Il y a vingt ans

Travaux :

Un groupe d'ingénieurs travaille actuellement sur la Chaudière. Délégues par la Commission des Eaux Courantes, ces techniciens font des travaux en vue de se rendre compte des possibilités de ce cours d'eau comme source d'énergie électrique.

St-Côme :

Le docteur Narcisse Cantin, coroner du district de Beauce, est décédé subitement à l'Hôtel-Dieu de Lévis, lundi soir. Le défunt avait été victime d'un accident de voiture, il y a à peine quelques jours.

Le docteur Cantin était âgé de 54 ans.

Retard :

Pendant deux jours, à cause d'une défectuosité de la combinaison, il a été impossible d'ouvrir la voûte de la succursale de la banque Nationale, à Beauceville. Un expert est venu de Montréal pour faire les réparations.

Enfants brûlés vifs :

Samedi soir, quatre enfants de M. et Mme Philippe Plante, de la rivière Plante, ont été brûlés vifs quand le feu détruisit la demeure paternelle. Les parents étaient absents lors du désastre.

Beau témoignage :

Dimanche, de belles fêtes ont eu lieu, à St-Georges, en l'honneur de M. le curé Hilaire Fortier. Ce vénérable prêtre célébrait ses vingt-cinq années de sacerdoce.

Bureau :

Le docteur E. Beaulieu ouvrira un nouveau bureau à Beauceville, le 16 juin. Il a de nombreuses années d'expérience dans la dentisterie.

IL Y A 30 ANS

Anniversaire :

Saint-Georges vient de fêter le 25e anniversaire de vie sacerdotale de son vénéré pasteur, M. l'abbé H.-A. Dionne. Des fêtes d'un éclat inusité se sont déroulées à cette occasion.

En voyage :

M. Edouard Montreuil, représentant de la maison A. Carrière & Fils, est parti, dimanche, pour New-York. Là, il s'embarquera

sur le "Provence" à destination de l'Europe où il séjournera pendant quelques mois.

Nouvel hôtel :

A Beauce-Jonction, M. H. Rousseau vient d'acheter l'hôtel de M. Larochelle. On est à faire d'importantes réparations à la bâtisse.

En trois heures :

MM. Dombroski et Blais, de Québec, employés de la célèbre maison P. T. Légaré, étaient à Beauceville, dimanche, en auto. Ils ont presque établi un record en

franchissant, dans l'espace de trois heures, la distance Québec-Beauceville.

Décès :

Mardi, ont eu lieu les funérailles de M. Auguste Grondin, de St-François. M. l'abbé O. Gosselin a chanté le service, assisté de M. l'abbé Houde et du Frère Directeur du Collège.

Naissance :

Marie, Catherine, Antoinette, fille de M. et Mme Pierre Veilleux. Parrain et marraine, M. et

Parmi les charmes du mois de mai, le mois des roses, nous avons souvent des gelées.

La pêche est en retard, cette année. Les poissons ne mordront que lorsque les moustiques commenceront à piquer.

Baruch dit qu'il n'existe aucun animal qui ressemble à la neutralité.

A. ST-CYR

MARCHAND DE MUSIQUE
Distributeur du Radio
"PHILCO"
\$19.95 et \$29.95
Réparation générale de radios
PRIX MODERES
18, rue St-Joseph,
QUEBEC.

SNO-GO

Pourquoi laisser tomber vos cheveux quand il est si facile d'en arrêter la chute pour toujours par le traitement "Sno-Go"

Prix: \$1.00 la bouteille Franco

Nous avons besoin d'un bon agent dans le comté de Beauce.

S'ADRESSER A

La Compagnie "Jamais-Gris" Enrg.
SAINTE-ANNE DE BEAUPRE

NOUVELLE ÉMISSION.

Commission des Ecoles Catholiques de Montréal

Obligations avec fonds d'amortissement

Datées du 1er avril 1939

4%

Echéant le 1er avril 1944

4 1/4%

Echéant le 1er avril 1949

Coupons de \$100, \$500 et \$1,000

L'objet de l'emprunt, les renseignements concernant la dette et d'autres statistiques d'ordre financier sont donnés dans le prospectus dont nous fournissons copie sur demande.

Prix d'émission : 100, plus l'intérêt couru.

Nous comptons que les certificats provisoires seront prêts vers le 12 juin.

← Nous recevrons les souscriptions par téléphone ou télégramme à nos frais. →

L.-G. BEAUBIEN & CIE, LIMITÉE

70, rue St-Pierre
QUÉBEC

Montréal

Trois-Rivières

Paris

Bruxelles

Ottawa

Toronto

J'AI LES GRENOUILLES ET LES VERS

J'AI LES MÉNÉS

J'AI L'LUNCH

TIENS—ON DIRAIT QUE TOUT L'MONDE A APPORTÉ QUELQUE CHOSE EXCEPTÉ GEORGES!

ALLONS, LÀ-BAS! J'AI L'PLUS IMPORTANT!

"C'est toujours la même chose"

BIÈRES et PORTER BOSWELL

BEAUCEVILLE

Les fidèles de la paroisse de St-François sont en retraite depuis dimanche dernier. Cette semaine est consacrée aux gens de la ville et, la semaine prochaine, ceux de la campagne seront appelés aux exercices. M. le curé Julien et les Pères prêcheurs ont fait une

ANNONCES CLASSIFIEES

MAGASIN A VENDRE

MAGASIN GENERAL à vendre à Beauceville, situé au bout du pont-écluse, côté ouest, à vendre à un prix très modique.

A VENDRE

Moulin à Coudre, portes, bicyclette et autres articles de seconde main. Le tout en parfait ordre, à vendre à un prix très modique.

"L'ECLAIREUR"

OCCASION

Pour un prompt acheteur. Char modèle 1939. Marque "Studebaker" Champion Sedan, parfaitement neuf, à vendre à sacrifice. S'adresser immédiatement, personnellement ou par téléphone au No 130, Rural ou Casier Postal 35, Beauceville-Est.

HOMMES DEMANDES

Appel aux vendeurs à domicile qualifiés. Profitez de la réputation Famex pour entrer et vendre dans chaque foyer 200 nécessités garanties: toilette, médécines, épices, essences, produits de ferme, etc. GRATIS à chaque mois. Qualité et prix. Essayez à NOS RISQUES. Tout vendeur actif, honnête, capable d'être son patron doit améliorer son sort en joignant la grande famille Famex. DETAILS et catalogue GRATIS. FAMILX, 570 St-Clement, Montréal, Qué.

VENDEUR DEMANDE pour paroisse environnante. Bons profits assurés dès la première journée par la vente de nécessités quotidiennes: Thé, Café, Epices, Remèdes, Articles de toilette, etc.

Je vous adresserai à bien débiter. Adressez-vous à: **PATRICK DOYON,** Casier Postal 63, BEAUCEVILLE-OUEST, Qué.

Voulez-vous vous créer une situation enviable? Si vous jouissez d'une bonne réputation, avec un équipement de voyage, voici l'occasion unique que vous recherchez. Travail à l'année. Bons profits dès les débuts. Ligne complète de nécessités quotidiennes. Produits alimentaires, remèdes, savons, produits vétérinaires. Débuts assurés dès la première journée. Crédit alloué. Réservez immédiatement. La Compagnie J.-R. WATKINS, Dept. Q-B-2, Montréal, P. Q.

Un manufacturier d'Eaux Gazeuses de Québec, serait prêt à donner la distribution et la vente de ses produits pour le comté de Beauce et Frontenac, sur base de commission, pourvu que le soumissionnaire soit parfaitement organisé au point de vue distribution, ayant bon camion et un homme d'expérience pour la vente. S'adresser à:

ELZAR FORTIER Limitée
117 ST-DOMINIQUE,
QUEBEC

COMMENCEZ maintenant commerce à votre compte. Vendez produits JITO, faites gros revenus. Thé, café, produits alimentaires, savons, insecticides, etc. 3 SPÉCIAUX chaque mois — 30 jours d'essai sans risque. Echantillons GRATUITS. Réservez aujourd'hui: Produits JITO, 1435 Montcalm, Montréal.

Maison Ulric BEDARD Liée
878, ST-VALIER. — Tél.: 3-2254
QUEBEC

A toujours grand assortiment, machines, permanents sans fils, telles que nouvelles machines "Lido automatique" Acme, Junior, Paristyle, machines à fils, usagées ou neuves, échelles toutes sortes amplement complètes. Prix défiant la concurrence. Renseignements sur demande.

FOURRURES
Avez-vous un ou plusieurs Revers Argentés ou toute autre fourrure à faire repasser, teindre ou à confectionner? Confiez-les à J. O. NADEAU, de QUEBEC, qui vous garantira un ouvrage parfait, livraison prompte et prix honnêtes.

Correspondance sollicitée pour prix désiré. Adressez: **J. O. NADEAU**
160 Côte d'Abraham
QUEBEC

RESTAURANT Normandie...
BIERE ET VIN, SERVIS AVEC REPAS
Tél.: 220271
204 Rue St-Jean — Québec

Le Rendez-vous des gourmets...
Service et confort du chez-soi...

MANUEL DE L'INVENTEUR
GRATIS
DEMANDE
ALBERT FOURNIER
534 ST-CATHERINE, MONTREAL

AVIS D'ASSEMBLEE
L'Assemblée générale de tous les membres de la Caisse Populaire de Beauceville, pour la réélection des membres de l'année et le choix des nouveaux officiers, aura lieu à l'Hôtel de Ville de Beauceville Ouest, jeudi, le 15 juin prochain, à huit heures de l'après-midi.

ETAT CIVIL
MARIAGES
Le 3 juin, M. Florin Doyon, fils de feu Joseph Doyon, et de Mme Doyon, avec Mlle Lucienne Veilleux, fille de M. et Mme Jos. Veilleux.

Le 4 juin, M. La-Philippe Jolicoeur, fils de feu Joseph Jolicoeur et de Victoria Poulin, avec Mlle Suzanne Poulin, fille de feu Augustin Poulin et de Valérie Grouin.

Le 6 juin, Joseph, Valère, Jean, Paul, né à la ville, fils d'Alphonse Veilleux et de Maria Poulin. Parrain et marraine, M. et Mme Valère Poulin.

Le 7 juin, Alfred, Paul, Jacques, fils du docteur Pierre Morisset et de Mme Morisset, de St-Georges. Parrain et marraine, M. et Mme Paul Brunel, de St-Henri-dine.

mise au point concernant la nature de cette retraite. Plusieurs journaux ont écrit que c'était une croisière de tempérance faite dans tout le vicariat forain de St-Marie. Nous fiant sur la bonne foi des quotidiens, nous avons publié la nouvelle, mais nous sommes heureux de faire, aujourd'hui, la rectification voulue.

Mardi soir, la troupe Fred Ratte de Québec a donné, à Beauceville, "L'Agonie d'un Coeur", auspices des Chevaliers de Colomb de Beauceville. Malheureusement, l'assistance n'était pas considérable. Les amateurs de théâtre ont manqué un spectacle de premier ordre. En effet, tous les spectateurs ont été unanimes à dire que la représentation valait son pesant d'or et que la soirée avait été des plus agréables. C'est à retenir pour les prochaines soirées.

M. Jos. Turmel, professeur, de Valley-Junction, est arrivé à Beauceville. Il agit comme rédacteur de notre journal en l'absence de M. Georges Bonin, qui doit prendre un repos d'une couple de mois. Nous lui souhaitons la plus cordiale bienvenue.

Le docteur et Mme Anton Remy sont partis hier, pour Montréal. Le docteur Remy assistera au congrès des chirurgiens dentistes de la province, tenu dans la métropole canadienne-française, en fin de semaine.

M. Lucien Landry, de Thetford Mines, de passage à Beauceville, lundi, par affaires.

M. Onésime Dumas, Normand Scully et Herman Rodrigue de St-Georges, à Beauceville, dimanche.

M. et Mme Cléophas Fortin passeront la fin de semaine à Waterville et Skowhegan, Maine, visitant des parents.

M. Arsène Gosselin et son fils, Roland, à Québec, lundi, par affaires.

M. Philias Bernard a passé la journée de mardi à St-Louis de Pintendre, visitant M. et Mme Hamon Caillou.

Mlle Marie-Laure Giroux passe une quinzaine à Québec, l'hôte de M. et Mme Albert Martineau.

Mlle Rose Grouin, de Saint-Ephrem, passe quelques jours à Beauceville, chez des amis et des parents.

Mme Eudore Beaudoin, d'East-Broughton, est venue passer quelques jours à Beauceville, l'hôte de ses sœurs, Mlle Lachance.

M. et Mme Davila Gilbert, de St-Georges, ainsi que leur fille, Jeanne, à Beauceville, samedi, à l'occasion du mariage de M. Florin Doyon, M. et Mme Gilbert, accompagnés de Mlle Clarisse, Suzanne, Adonia Doyon et de Mlle Eva Veilleux, sont allés reconduire les nouveaux mariés jusqu'à Québec.

Mme Georges Bonin est revenue à Beauceville, après une promenade à Joliette, dans sa famille.

Mlle Maria et Yvonne Doyon, de Québec, en promenade, dimanche.

Le maire Poulin...
(suite de la première page)

national du Canada, lequel demande au maire de dresser la liste des monuments historiques que nous avons dans la municipalité. Comme nous n'en avons pas, la chose est vite réglée.

Est passée une résolution pour approuver la démarche faite par le conseil de Saint-Georges-Est auprès des gouvernements fédéral et provincial pour qu'ils viennent en aide, par des travaux ad hoc, aux municipalités éprouvées par les débâcles du printemps. Nous avons donné, dernièrement la teneur de cette résolution adoptée par la municipalité voisine.

La compagnie Québec Central déclare au conseil que l'estimation réelle de ses immeubles à Beauceville est fixée à \$9,000, mais que l'évaluation municipale est de \$9,600. Si un changement est fait par les évaluateurs, elle serait bien aise d'en être notifiée avant que le rôle soit déposé et homologué.

M. Roland Drouin s'offre pour retoucher les toiles et décors du théâtre local à des conditions très avantageuses. Le conseil prend l'affaire en délibéré.

M. l'avocat Rosaire Beaudoin, de St-Joseph, demande au conseil s'il doit procéder contre le nommé Gamache, de St-Georges, condamné pour ne pas s'être acquitté de sa licence envers la ville. Le défendeur ne paierait pas selon les termes de sa condamnation. Le conseil décide de prendre les moyens voulus pour se faire payer.

La société Saint-Jean-Baptiste de notre ville demande au conseil son appui en vue de la célébration de notre fête nationale. Les échevins acceptent. En conséquence, la journée du 24 juin sera décrétée fête civique et une somme de \$25. est votée aux organisateurs.

M. Gustave Grégoire refuse de payer la taxe de \$25 imposée à ceux qui ont une table de pool publique. Il se plaint qu'un autre propriétaire ne paie pas sa taxe. Cet autre propriétaire a justifié son refus au conseil pour demander une réduction à \$10. de la taxe que l'on trouve exorbitante. Toutefois, pour cette année, tous deux devront payer leur taxe au montant de \$25. parce que le conseil est incapable de faire autrement. L'an prochain, l'article sera probablement amendé.

che, chez leurs parents, M. et Mme Johnny Doyon.

Mlle Jeanne Doyon est de retour de Pont Rouge, où elle passa la semaine, en promenade chez son frère, M. France Doyon.

M. et Mme J.-O. Samson, de Sherbrooke, ainsi que leur fils, André, de passage à Beauceville, ces jours-ci.

Le Séminaire Laval — Fondé en 1663

Pendant près de deux cents ans, le vénérable Séminaire Laval avait envoyé ses jeunes ecclésiastiques pour diriger et instruire le peuple. En 1852, Sa Majesté la Reine Victoria, par Charte Royale, le proclama l'Université Laval, élargissant ainsi son champ d'éducation.

Cinq ans avant cette proclamation de grande importance, la Canada Life avait été fondée. En 1848, quelques mois plus tard, elle émettait sa première police à un citoyen de Québec. Elle était la première compagnie canadienne d'assurance sur la vie.

Pendant quatre-vingt-onze ans, en dépit de guerres, épidémies et douze crises économiques mondiales, la Canada Life a fait face à ses engagements promptement et intégralement. Elle se classe maintenant parmi les plus puissantes institutions coopératives et, aujourd'hui, ses détenteurs de polices ont plus de \$800,000,000 d'assurance-vie en vigueur.

FETE-SURPRISE

M. P.-E. LaCombe, gérant de la Banque Canadienne Nationale à Beauceville, et Madame LaCombe, ont été, hier soir, l'hôte d'une jolie fête intime à l'occasion de leur 35e anniversaire de vie maritale.

Cette soirée avait été organisée à l'insu des jubilaires, dont la surprise fut égale à la joie. Il y eut présentation de cadeaux, et chacun s'amusa jusqu'à une heure avancée de la nuit.

Ont pris part à cette fête-surprise: M. et Mme LaCombe, leurs enfants Mlle Marcelle et Annette, M. et Mme Paul Ferret, de Berthierville, M. J.-P. LaCombe, comptable à la Fonderie de Plessisville, et Mme LaCombe, M. Osmond LaCombe, comptable à la Banque Canadienne Nationale à Saint-Jude, Mlle Paulette LaCombe, et M. et Mme Gérard, de Baie St-Paul, M. Cyrille LaCombe, employé civil, de Québec, Mlle Marcelle Miville-Deschêne, de Ste-Marie et d'autres.

Notre journal est heureux de pouvoir offrir à M. et Mme LaCombe, l'expression de ses vœux les meilleurs et ses félicitations les plus sincères.

LA CONSTIPATION TYRANNISE

● La constipation est un véritable fléau. Elle vous torture, vous tyrannise sans répit. Appelez ALL-BRAN à l'aide, c'est votre plus vaillant allié. Parce qu'il contient le tonique intestinal naturel, la vitamine B₁, et qu'il fournit le "volume" nécessaire à des habitudes "régulières", ALL-BRAN vous aidera à vous libérer de votre constipation causée par le manque de "volume" dans l'alimentation. Mangez ALL-BRAN chaque jour, comme céréale ou sous forme d'appétissants et délicieux muffins, buvez beaucoup d'eau... voyez un homme libre enfin!

M. Roland Drouin s'offre pour retoucher les toiles et décors du théâtre local à des conditions très avantageuses. Le conseil prend l'affaire en délibéré.

M. l'avocat Rosaire Beaudoin, de St-Joseph, demande au conseil s'il doit procéder contre le nommé Gamache, de St-Georges, condamné pour ne pas s'être acquitté de sa licence envers la ville. Le défendeur ne paierait pas selon les termes de sa condamnation. Le conseil décide de prendre les moyens voulus pour se faire payer.

La société Saint-Jean-Baptiste de notre ville demande au conseil son appui en vue de la célébration de notre fête nationale. Les échevins acceptent. En conséquence, la journée du 24 juin sera décrétée fête civique et une somme de \$25. est votée aux organisateurs.

M. Gustave Grégoire refuse de payer la taxe de \$25 imposée à ceux qui ont une table de pool publique. Il se plaint qu'un autre propriétaire ne paie pas sa taxe. Cet autre propriétaire a justifié son refus au conseil pour demander une réduction à \$10. de la taxe que l'on trouve exorbitante. Toutefois, pour cette année, tous deux devront payer leur taxe au montant de \$25. parce que le conseil est incapable de faire autrement. L'an prochain, l'article sera probablement amendé.

M. H.-L. Busque dit qu'il est propriétaire depuis le 13 mai et qu'en conséquence, il n'est plus sujet à la taxe par capita de \$2. Le secrétaire portera son nom sur la liste des propriétaires fonciers.

Sont ouvertes des soumissions pour tôle destinée à couvrir un abri pour le bois de chauffage. Les deux seuls soumissionnaires sont les maisons Renault et Roy. La question est laissée à la discrétion du maire, qui verra également à acheter le bois nécessaire à cette construction.

Une lettre du ministre des Travaux Publics, l'honorable J.



D'après une ancienne photographie

Le Séminaire Laval — Fondé en 1663

Pendant près de deux cents ans, le vénérable Séminaire Laval avait envoyé ses jeunes ecclésiastiques pour diriger et instruire le peuple. En 1852, Sa Majesté la Reine Victoria, par Charte Royale, le proclama l'Université Laval, élargissant ainsi son champ d'éducation.

Cinq ans avant cette proclamation de grande importance, la Canada Life avait été fondée. En 1848, quelques mois plus tard, elle émettait sa première police à un citoyen de Québec. Elle était la première compagnie canadienne d'assurance sur la vie.

Pendant quatre-vingt-onze ans, en dépit de guerres, épidémies et douze crises économiques mondiales, la Canada Life a fait face à ses engagements promptement et intégralement. Elle se classe maintenant parmi les plus puissantes institutions coopératives et, aujourd'hui, ses détenteurs de polices ont plus de \$800,000,000 d'assurance-vie en vigueur.

La Compagnie d'assurance sur la vie
Canada Life
La plus ancienne du Canada

Bourque, annonce que la ville encaissera bientôt une somme de \$500 octroyée à la suite de démarches faites par le conseil. Cette somme fait partie des subsides accordés à la ville pour l'amélioration de son service de protection contre les incendies.

M. Henri Giguère Poulin s'occupera d'acheter le bois de chauffage nécessaire à l'entretien de l'hôtel-de-ville. Il s'agit de bois de 2 pieds. Les soumissionnaires sont: Joseph Thibaut, \$2.65; Joseph Thibaut, \$2.65; Séraphin Poulin, \$2.60; Laurent Poulin, \$3.

—Est amendé le règlement No 33 prévoyant une taxe sur les métiers pour les ouvriers de l'extérieur qui viennent travailler dans les limites de la municipalité. Quelqu'un a fait une demande pour que la rue qui longe l'hôtel-de-ville soit verbalisée. Aucune décision n'est prise pour le moment.

—Il appert que bientôt une nouvelle demande sera faite au conseil pour la venue d'un carroussel. A cette occasion, il est question de la taxe sur ces sortes d'amusements. La taxe restera la même, soit \$100. pour le premier jour et \$10. pour chaque journée additionnelle.

—Une requête est adressée au Conseil par les jeunes. Ceux-ci demandent à la municipalité de louer un terrain de jeu, qui serait mis à la disposition de la jeunesse. La chose sera étudiée bientôt en comité spécial.

L'enthousiasme aplaudit tout, débrouille tout, débâte, brise les obstacles et nous donne la joie dans le travail. Travailler avec joie, c'est le meilleur moyen de créer une oeuvre véritable. — Frédéric Saisset.

Le monde est un miroir dans lequel vous vous réfléchissez vous-même. Si vous souriez, il vous sourit; si vous lui montrez un visage désagréable, il vous fait grise mine. — Victor Pauchet.

VENTE SPECIALE
Pour du comptant

Machines permanents
Acme sans fils, 16
chauffeurs. \$ 75
Lido sans fils, ... \$ 75
32 chauffeurs. \$ 50
Keen avec fils, ... \$ 50
24 chauffeurs. \$ 150
Shelton avec fils, ... \$ 150
14 chauffeurs. \$ 25
Record Spirale avec
fils, 16 chauffeurs. \$ 150
Shelton, 14 chauffeurs
modèle portatif. \$ 150
ces machines sont bien recon-
ditionnées et vendues avec tous
les accessoires.
Plusieurs sècheurs pour
ondulation à l'eau,
chacun. \$ 25

Parfumerie Grimard Enr
140 1/2 Côte d'Abraham,
QUEBEC

Dr L. P. GAGNON
DENTISTE
BUREAU A BEAUCEVILLE : Mercredi-Vendredi
CHEZ M^{re} BOURASSA

Robert Vézina
AVOCAT
JEUDI et VENDREDI
— A —
à l'édifice du notaire Rioux, voisin de la banque

UNE FERME MODERNE
À L'EXPOSITION
MONDIALE

Un des plus uniques et extraordinaires exhibits à l'Exposition Mondiale de New-York est, sans contredit, celui de la Compagnie Firestone Tire and Rubber Co. et son organisation mondiale, laquelle est représentée par un des plus beaux exhibits dans ce panorama de science et de progrès industriels.

Le terrain et les bâtiments de démonstration de Firestone couvrent trois acres et demi et racontent, sous une forme visible, la plus fascinante histoire du caoutchouc. On peut y voir tous les stades d'une manufacture de pneus, en opération, y compris un pneu par quatre minutes et en plus, démonstration de la part essentielle que joue le caoutchouc dans la vie quotidienne.

Probablement que la plus originale et la plus remarquable partie de ce vaste exhibit Firestone est une reproduction de grosseau normale d'une ferme moderne en activité, le bétail, les employés de la ferme, etc. Au milieu de cette vaste exposition dont le thème est ultra moderne, cette ferme crée une atmosphère de repos qui attire l'attention de millions de personnes. Cette ferme est traversée par un ruisseau traversé d'un pont couvert. Les animaux ordinaires de la ferme sont aux champs. Une maison de campagne, granges, silos, greniers et autres constructions d'une ferme type démontrent le côté campagnard aux visiteurs. Cette partie de l'exhibit démontre également comment une ferme fut modernisée par l'adoption des pneumatiques sur tous les genres de roues du "roulant" de la ferme et attirer l'attention sur le fait que c'est Harvey S. Firestone qui fut le pionnier des pneus en caoutchouc sur la ferme.

Les personnes qui se rendront à l'Exposition Mondiale de New-York seront bien avisées de visiter ce grand exhibit Firestone où les plus chaleureux accueil les y attend.

COMPTON
M. Frank Savary, de St-Hilaire, Mme Joseph Mercier, de Waterville, MM. Napoléon Mercier, de Montréal, Jean-Baptiste Mercier et Fernand Mercier, de Laconia, N.H., et Augustin Mercier ont visité Mme Lionel Savary et sa famille, à l'occasion du décès de M. Lionel Savary.

Mmes Jean Poulin, Cyrille Carrier, Lucien Duclos sont de retour de l'hôpital St-Vincent de Paul où ils ont subi une opération.

M. l'inspecteur H.-C. Boily est actuellement à faire sa deuxième visite annuelle des écoles de notre municipalité. Nous souhaitons plein succès à nos institutrices.

Mlle Claire Rouillard, de Waterville, a visité son amie, Mlle Annette Poulin.

M. et Mme Félix Morin (Cécile Bérubé) sont actuellement en voyage de noces à St-Hilaire de Kamouraska, où Mme Morin visitera ses parents, M. et Mme Ad-juvor Bérubé.

Mme Stanislas Carrier a visité des parents et des amis à Beauceville, dimanche.

Mme Vve Ephrem Denis et la famille de M. Armand St-Pierre ont visité M. et Mme Ephrem Denis, ces jours derniers.

Tout le bassesse de la politique tient dans ce fait que, pour mécontenter ses partisans, il suffit d'être juste vis-à-vis de ses adversaires. — (Albert Guinon)

Dr ANTONIO RENY
CHIRURGIEN - DENTISTE
Bureau tous les jours, excepté les mardi et vendredi de chaque semaine.
Beauceville-Est
EN FACE DU POST

Rapport des activités de La Cie Locale de Téléphone de Beauceville

Certains abonnés de la Compagnie Locale de Téléphone de Beauceville ayant manifesté le désir de connaître la situation présente de cette compagnie, l'administration actuelle a bien voulu faire publier les deux tableaux ci-dessous qui donnent bien, nous croyons, tous les détails désirés.

Le premier tableau montre le sommaire des recettes et déboursés annuels pour les années 1932 à 1938 inclusivement, ainsi que, en marge, le solde annuel de l'emprunt.

Il est à remarquer que les recettes pour l'année 1932 sont plus élevées que pour les années subséquentes. Cette différence est causée par le fait que les recettes de l'année 1932 comprennent, pour une certaine partie, la collection de créances des années antérieures.

L'on remarquera de plus que la remise annuelle sur l'emprunt est moindre depuis 1932. Ceci est dû au fait que les revenus de la Compagnie ont considérablement diminué depuis 1932, année où la Compagnie baissa le loyer de ses boîtes. De plus, vu que le coût des réparations et de l'entretien de la Compagnie augmente, dû au fait que la ligne a près de 25 ans d'existence, les recettes nettes disponibles diminuent d'autant.

Le tableau No 2 donne l'analyse détaillée des recettes et déboursés pour la période commençant le 15 décembre 1931 et se terminant le 31 décembre 1938.

TABEAU No 1
LA COMPAGNIE DE TELEPHONE DE BEAUCEVILLE
Analyse du compte d'emprunt du 6 novembre, 1928 au 31 décembre, 1938. —
Sommaire de recettes et déboursés annuels pour les années 1932 à 1938 inclusivement.

Montant de l'emprunt fait le 6 novembre 1928; intérêt à 6%	Balance due sur emprunt
Remise sur emprunt du 6 novembre 1928 au 6 novembre, 1929.	\$23,066.17
" " " " 6 novembre 1929 au 6 novembre, 1930.	3,066.17
" " " " 6 novembre 1930 au 6 novembre, 1931.	20,000.00
" " " " 6 novembre 1931 au 15 décembre, 1931.	17,000.00
" " " " 6 novembre 1931 au 15 décembre, 1931.	900.00
	\$ 6,966.17

RECETTES (A)
Argent en caisse et en banque au 15 décembre, 1931. 330.80

RECETTES:
Année 1932. 7,473.07
" 1933. 4,224.60
" 1934. 4,555.05
" 1935. 4,734.47
" 1936. 4,853.17
" 1937. 5,043.60
" 1938. 5,197.37
Total. \$36,812.53

DEBOURSEES (A)
Années. Total

1932	Dépenses et intérêts	Remise sur emprunt	Total
1932	4,392.45	3,200.00	7,592.45
1933	3,711.76	342.96	4,054.72
1934	3,647.24	1,000.00	4,647.24
1935	3,910.12	800.00	4,710.12
1936	3,990.00	800.00	4,790.00
1937	4,405.63	700.00	5,105.63
1938	4,585.42	525.00	5,110.42
	(B) \$28,642.62	\$7,367.96	\$36,010.58
			36,010.58

Argent en Caisse et en banque au 31 décembre 1938 401.95
Total. \$36,412.53

(A) L'Administration de la Compagnie ayant changé à la fin de l'année 1931 seulement, nous n'avons pas en mains les détails pour la période du 6 novembre 1928 au 15 déc. 1931.

(B) Ces montants incluent le paiement de dettes dues comme suit :
Mme Josaphat Veilleux 100.00
M. Louis Fortin 200.00
Total. \$300.00

TABEAU No 2
LA COMPAGNIE DE TELEPHONE DE BEAUCEVILLE
Analyse détaillée des recettes et déboursés pour la période commençant le 15 décembre, 1931 et se terminant le 31 décembre, 1938.

RECETTES
Argent en caisse et en banque au 15 décembre, 1931. 330.80
Loyer des boîtes. 29,608.98
Messages. 5,352.11
Divers. 1,120.64
Total. \$36,812.53

DEBOURSEES
Gages du Contremaître. 5,736.02
Gages des opératrices. 5,096.89
Messages. 1,985.69
Employés divers. 1,271.55
Entretien du Bureau Central. 1,656.69
Assurances et Taxes. 1,649.54
Fournitures. 2,634.02
Salaires du secrétaire. 3,038.90
Intérêts. 4,916.70
Frais légaux. 179.30
Papeterie. 132.82
Frais de voyage. 44.50
Total. 300.00

Dans nos Régions

LAC FRONTIÈRE

NAISSANCE:

M. et Mme Léo Caron (Emilia Bilodeau) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée sous les noms de Marie, Emilia, Louise, Parrain et marraine, M. et Mme François Caron, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Jeanne Caron, tante de l'enfant.

Nos félicitations.

VA ET VIENT:

M. Alex. Caron, en visite chez son frère, M. François Caron, dimanche dernier.

M. Gédéon Talbot, ainsi que son fils, M. Louis-P. Talbot et son épouse, rendaient visite à son frère, M. Alfred Talbot, en fin de semaine.

Mme Réal Bélanger, de Cap

St-Ignace, était en visite chez ses parents, M. et Mme Johnny Rheault, récemment.

M. Albert Tremblay, de St-Ignace, visitait des parents et amis, en fin de semaine.

M. Joseph-N. Gagné ainsi que sa famille, nous a quittés pour aller demeurer à St-Ignace, Co. Charlevoix.

M. Raoul Poulin et sa famille sont revenus parmi nous.

M. Johnny Rheault est parti pour quelques mois, à La Sarre, Abitibi.

La famille de M. Arthur Caron, de St-Sébastien, est arrivée dans notre paroisse, pour y demeurer.

Le Rev. Frère Louis, des FF. Maristes, de St-Joseph de Beauce, de passage chez ses parents, M. et Mme Edmond Vachon, ces jours derniers.

DOSQUET

NAISSANCE:

M. et Mme Gaston Labonté font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé sous les noms de Joseph, Jean, Marie, Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Houde, Nos félicitations.

MALADES: Mlle Albertine Desharnais, fille de M. Albert Desharnais, est gravement malade.

M. Johnny Houde est retenu à sa chambre, pour quelque temps.

Nous leur souhaitons un prompt rétablissement.

VA ET VIENT:

M. et Mme Adrien Demers et leur petite fille, Lucille, de Brockville, Ont., en promenade chez son père, M. Jos. Demers.

M. et Mme Fernand Labbé et leur fille, Charlotte, de Sts-Anges, en promenade chez des parents, à St-Thérèse de Joly et Dosquet.

M. et Mme Pierre Lachance et Mlle Alphonse Bibeau, ainsi que M. Albert Bibeau, en promenade chez leurs parents, à St-Thérèse de Joly.

ST-PROSPER

MARIAGE:

Mercredi, le 24 mai, a été béni le mariage de M. Armand Paquet, fils de feu M. Joseph Paquet, avec Mlle Gabrielle Giroux, fille de M. et Mme Wellie Giroux. A ces nouveaux époux, nos meilleurs vœux de bonheur.

NAISSANCES:

Le 26 avril, a été baptisé Joseph, Jean, Paul, Gaétan, enfant de M. et Mme Narcisse Morin, Parrain et marraine, M. et Mme J. Morin, oncle et tante de l'enfant.

Le 26 avril, Marie, Céline, enfant de M. et Mme Edgar Rodrigue (Marie-Anna Fortin), Parrain et marraine, M. et Mme Georges Fortin, grands-parents de l'enfant.

Le 2 mai, Joseph, Léo, Gaston, enfant de M. et Mme Thomas Gagné (M.-Blanche Morin), Par-

rain et marraine, M. Léopold Quirion et Mlle Cécile Morin, tante de l'enfant. Porteuse, Mme Édouard Morin, grand-mère de l'enfant.

Le 7 mai, Marie, Hélène, Thérèse, enfant de M. et Mme Adélaïde Huard, Parrain et marraine, M. et Mme Thomas Huard.

Le 15 mai, Joseph, Gervais, Gaétan, enfant de M. et Mme Napoléon Fortin (Frère Bernier), Parrain et marraine, M. et Mme Nérée Morin.

Le 21 mai, Marie, Marguerite, Denise, enfant de M. et Mme François Bisson (Laurence Bilodeau), Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Morin, Porteuse, Mlle Marguerite Morin.

Le 23 mai, Marie, Olivette, Anita, enfant de M. et Mme Eugène Huard (Rosée Boucher), Parrain et marraine, M. et Mme P.-Emile Huard.

Nos félicitations.

ST-ISIDORE

DECES:

Dimanche, le 28 mai, décédait subitement M. Cyrille Turgeon, époux de Dame Marie Leclerc, à l'âge de 75 ans. Son service et sa sépulture ont eu lieu, mercredi, le 31 mai.

La levée du corps fut faite à la maison mortuaire, par M. le curé J. Drouin.

Le corbillard était conduit par M. Joseph Parent. Portait la croix, M. Joseph Pouliot. Le cercueil était porté par MM. Georges Pelchat, Camille Pelchat, Philémon Patry, Elzéar Larose, Napoléon Brochu et Ovide Drapeau.

Le défunt laisse pour pleurer sa femme, née Marie Leclerc, sa fille, Mme Joseph Turgeon (Josephine), Rev. Soeur du St-Coeur de Marie, Monastère du Précieux-Sang de Lévis (M. Louise); ses petits-enfants, Jean-Marie, Noëlla, Anne-Marie et Thérèse Turgeon; une belle-soeur, Mme Napoléon Turgeon.

Étaient présents aux obsèques ses neveux, M. et Mme Sam Huot, de Québec, Mlle Delvina Turgeon, M. et Mme Philippe Nadeau, M. et Mme Nazaire Gagné, M. et Mme Wilfrid Turgeon; ses cousins, M. et Mme Louis Pruneau, de St-Lambert, M. Philias Turgeon, de Québec, M. Alfred Turgeon, de Lévis, Mme Yvonne Benoit, de Québec, M. et Mme Léger Turgeon, de Québec, M. et Mme Ovide Vaillancourt, de St-Lambert, M. Rosario Turgeon, de Lévis, Mlle Cécile Turgeon, M. et Mme Ovide Boissonnault, de St-Marguerite, MM. Joseph Larose, Célestin Gilbert, Jos. Turgeon, Joseph Blais, Joseph-L. Parent, Georges Gagné, Emile Blais, Joseph Grégoire, Jos. Fontaine, Jos. Rheault, Valère Rhéaume, Wilfrid Beaudoin, Wilfrid Drouin, Léon Hammon, Odilon Gosselin, Napoléon Parent, Achille Boulanger, Zéphir Jolicoeur, Valère Gamache, Jos. Gamache, Georges Couture, Joseph Couture et une foule d'autres dont les noms nous échappent.

Les funérailles étaient sous la direction de M. G. Francoeur.

La famille remercie sincèrement tous ceux qui lui ont témoigné de la sympathie, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, ou assistance aux funérailles.

SEPUULTURE:

Lundi, le 30 mai, avait lieu, après un libre chant à l'église de St-Isidore, la sépulture de Dame Alice Hallé, épouse de M. Ch. Audet, de Charny. Elle était la fille de feu Napoléon Hallé.

DECES:

Lundi, est décédé, à Québec, M. Godefroy Talbot, à l'âge de 93 ans. Il est mort chez son fils, M. Joseph Talbot.

Le corps a été transporté à St-Isidore, chez Mme Odilon Gosselin.

Le défunt laisse dans le deuil, son fils, M. Joseph Talbot, de Québec; sa fille, Mme O. Gosselin; ses petits-fils, Alyre Gosselin, Fernand Gosselin, Joseph et Maurice Talbot, de Québec, Edgar Roy, Armoza Rose, Orphéa Marie-Rose, Auréa Talbot.

Lui survivent également deux frères, MM. Napoléon Talbot, de St-Paul de Montmagny, Wenceslas Talbot, de St-Georges de Beauce, Ovide Talbot, de St-Jean Deschailles.

Madame Joseph Gagné, née Marie Guillemette, est décédée le 3 juin, à l'âge de 72 ans. Son service et sa sépulture ont eu lieu le 6 courant.

VA ET VIENT:

Mlle Georgette Francoeur, a passé quelques jours à Québec, la semaine dernière.

M. et Mme Paul Emile Lemay, de Lévis, en promenade chez M. Lionel Turgeon.

M. Gédéon Larochelle et Madame Fortin, en promenade à Notre-Dame de Lourdes.

M. Philippe Bilodeau, en voyage d'affaires à Montréal.

M. Lionel Lecours, de passage à Lévis.

M. Odilon Nadeau, de passage à Québec, cette semaine.

Mme Morency, Mlle Elia Jolicoeur et Madame Joseph Guillemette, à l'amicale.

M. Normand et Léopold Francoeur, en voyage d'affaires, à Montmagny, la semaine dernière.

Mlle Bernadette Nadeau, de passage pour quelques jours, chez sa sœur, Mme Georges Carrier, de Scott.

M. Edgar Mercier, en voyage à Ste-Anne de Beauce.

M. Léonard Lambert, en visite chez M. Georges Gagné.

M. Hervé Gosselin, de passage chez son oncle, M. G. Francoeur.

MM. Philias et Clément Morin, de passage à Québec.

Mme Donorus Labrecque, en promenade, à Ste-Marie de Beauce.

M. Adélaïde Pelchat est de retour à St-Isidore, après avoir vendu sa propriété de Pintendre, où il résidait depuis près de quatre ans.

Trois jeunes gens, dont deux, fils de M. Édouard Brochu et de M. Armand Gagné, ont été victimes d'un grave accident, leur

SAINT-GERMAINE

DECES:

Est décédée, la semaine dernière, Mlle M.-Rose Bédard, fille de M. Salomon Bédard, à l'hôpital Laval, à l'âge de 29 ans, après une longue maladie. Sa sépulture a eu lieu en notre paroisse au milieu d'un bon nombre de parents et amis.

Nous avons aussi le regret d'apprendre la mort de M. Auguste Gagnon, survenue après une longue maladie soufferte avec une grande résignation. Son service a été chanté hier en notre église.

Nos plus profondes sympathies à ces deux familles cruellement éprouvées.

VA ET VIENT:

M. et Mme J.-A. Lambert, au trois de cette paroisse, maintenant à Concelles, ainsi que Mlle Gervaise Lambert et M. Marcel Cadrin étaient en promenade à la Station, dimanche dernier.

M. et Mme J.-P. Doyon, de Beauceville, étaient de passage ici, mercredi dernier, chez des parents et amis.

M. Emile Lafamme, à St-Narcisse, la semaine dernière, pour une démonstration avicole.

Un bon nombre d'hommes sont partis pour la drave, cette semaine.

M. Lucien Dallaire est de retour dans sa famille après avoir passé l'année à l'école anglaise de Kingston.

M. et Mme Alcide Bégin, leurs enfants, Ligouri et Lucille, en promenade à St-Joseph, chez des parents, dimanche dernier.

Mme Frs Godbout et M. Jules Godbout, son fils, à St-Justine, chez des parents, dimanche, ainsi que Mlle Hélène Fortin.

M. et Mme G. Gagné, de St-Louis, à la Station, en promenade chez leurs parents.

Mlle L. Bouchard et Mlle Huguette Bouchard, dans leur famille après plusieurs mois passés au Lac Édouard.

Mlle O. Beaudoin, de Québec, en visite chez sa sœur pour quelque temps.

SAINT-HÉNÉDINE

Mlle Françoise Perron, de Scott, visitait son amie, Mlle Mariette Dion, mercredi dernier.

M. et Mme Oreste Sylvaïn ainsi que leurs enfants, Hervé, Thérèse et Philippe, visitaient M. et Mme L.-Ferdinand Corribeau, dimanche dernier.

M. Théo. Roy, de Lévis, chez son frère, M. Gérard Roy, dimanche dernier.

M. Origène Beaudoin, à Québec, le 3, par affaires.

Mlle Jeannine et Béatrice Bernard, de Lévis, visitaient leur oncle, M. Jos. Couture, ces jours derniers.

Mlle Simone Vachon visitait ses parents, dimanche dernier.

M. Bertrand Savoie ainsi que sa sœur, Marthe, de Victoriaville, chez M. et Mme Roméo Savoie.

QUARANTE-HEURES:

Le 29, 30 et 31 mai, ont eu lieu les Quarante-Heures. Parmi

auto, à un tournant, est allée s'enfoncer dans le fossé. Deux des voyageurs sont gravement blessés.

ELECTRICAL Rewinding SHOP

Achats et ventes de moteurs usagés. Réparations de moteurs et appareils électriques, tels que: Buckwest, Réfrigérateur, machine à laver, moteur de grille à l'huile, etc.

Electrical Rewinding Shop

417, RUE ST-JOSEPH, QUEBEC, TEL.: 3-3401

les prêtres qui vinrent prêter leur concours à M. le curé Roberge, on remarquait: M. l'abbé Adrien Ouellet, vicaire de St-Anselme, M. l'abbé Tremblay, curé de St-Marguerite, M. l'abbé Bonenfant, curé de Scott.

La plupart des paroissiens ont suivi ces exercices et ont communiqué avec une grande piété.

SAINT-MARTIN

Mlle Exilia Doyon, de St-Victor, a passé une huitaine chez ses parents.

M. et Mme A. Poirier, de St-Théophile, de passage à St-Martin, la semaine dernière.

M. Laurent Doyon, ancien élève du Séminaire S. C. de St-Victor, s'est rendu à l'Amicale, le 24 mai dernier.

M. le docteur et Mme Raoul Poulin, de passage à Québec, ces jours derniers.

MM. J.-A. Morin, Arthur Fortin, Pierre Poulin et quelques autres se sont rendus aux funérailles de Mme Elz. Maheux, de St-Benoit.

M. et Mme J.-Emery Poulin, à St-Georges, la semaine dernière, à l'occasion des funérailles de M. Evangéliste Poulin.

Mme André Leblond, d'Est-Broughton, a passé quelques jours chez ses parents.

A L'HOPITAL:

M. Joseph Grondin, maire de St-Martin, est à l'Hôtel-Dieu de

Québec depuis quelques jours. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

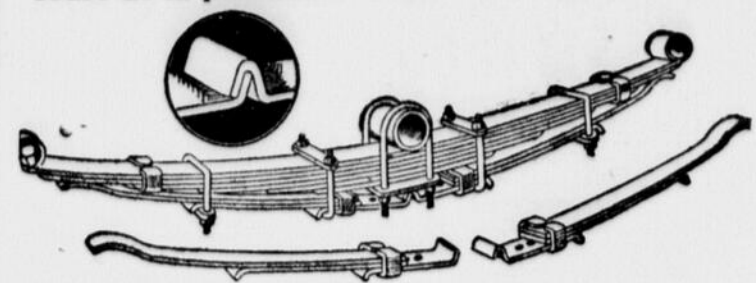
CONFIRMATION: A l'occasion du passage de Son Exc. Mgr Plante, environ 260 enfants ont été confirmés.

Cela donna lieu à de grandes cérémonies.

REUNION: Dimanche, le 28 mai, toutes les institutrices se réunirent à St-Côme, pour y entendre une conférence.

AUTOMOBILISTES et GARAGISTES

VOICI LE PRINTEMPS, équipez votre voiture avec un ressort "auxiliaire" "système: L-D" et éprouvez le confort qu'il vous procurera au cours de la prochaine saison.



Breveté au Canada et aux Etats-Unis en 1938

ADRESSEZ-VOUS A VOTRE GARAGISTE OU A

LEON DROLET & FILS (Enrg.)

ALPHONSE DROLET, Prop.

14 rue CARON, Tél.: 3-0979 QUEBEC

COMMENT S'HABILLAIENT LES JOUEURS DE CROQUET VERS 1880

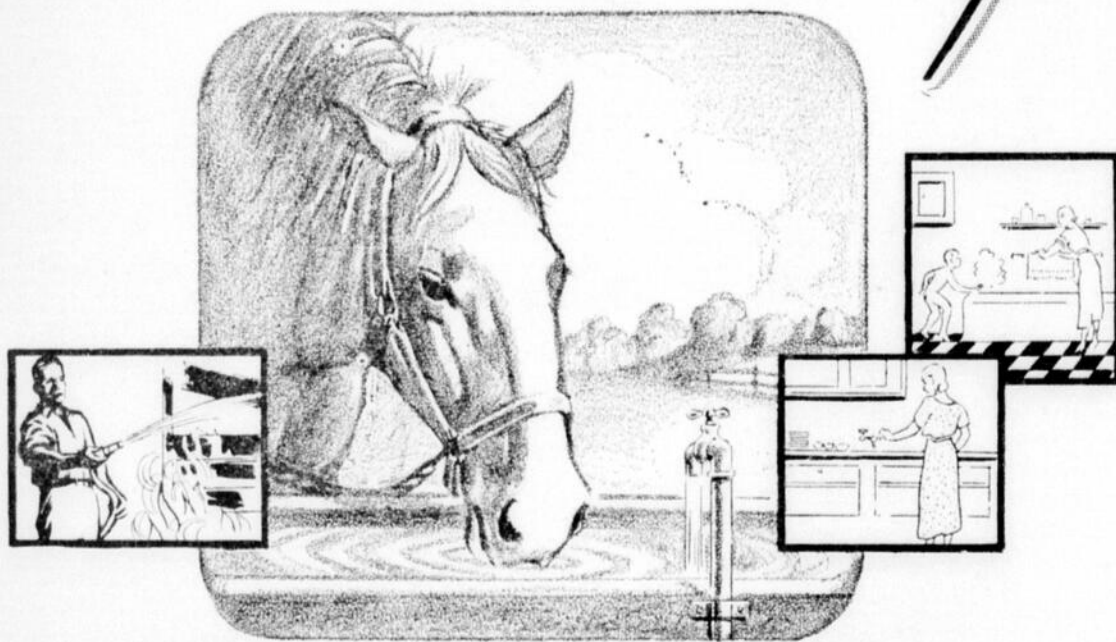


Et voici ce qu'ils disaient:

"POUR MOI TOUJOURS MOLSON"

LA BIÈRE QUE VOTRE ARRIÈRE-GRAND-PÈRE BUVAIT

L'eau Courante



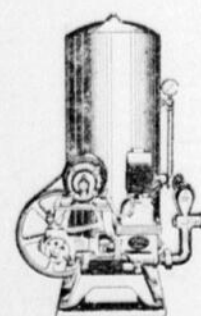
... POUR 3¢ PAR JOUR !

Seulement 3¢ par jour... c'est ce qu'il en coûte en moyenne pour pomper l'eau à l'électricité... et pensez un peu aux avantages!

LA MAISON... Avec l'eau courante à l'évier et dans la salle de bain, vous n'avez plus à pomper d'eau ni à en transporter à pleins seaux! Vous supprimez le transport de 60 tonnes d'eau environ, chaque année, pour la cuisine et les lavages seulement.

LES BÂTIMENTS... Avec l'eau courante, vos bestiaux ont autant d'eau qu'ils peuvent boire... et cela veut dire que vos chevaux travaillent mieux, que vos vaches et vos volailles produisent plus.

LE FEU... Avec l'eau courante et quelques pieds de boyau, vous pouvez éteindre un commencement d'incendie avant qu'il ne soit trop tard!



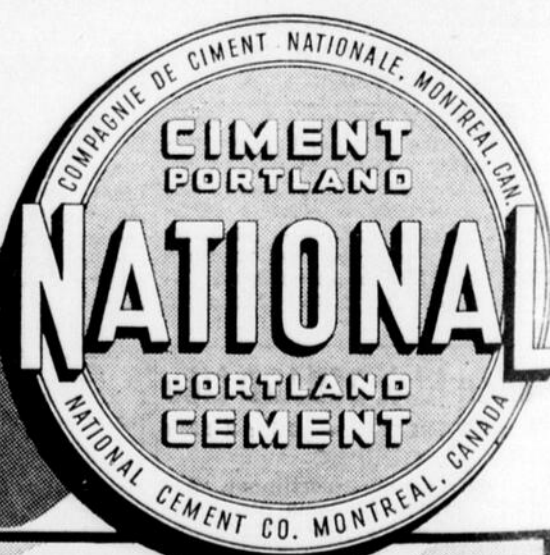
La pompe électrique spéciale "Duro" avec réservoir galvanisé de 30 gallons, est le modèle le plus populaire.

THE Shawinigan WATER & POWER COMPANY

The Shawinigan Water & Power Co.
Chambre 710
Case postale 6072, Montréal.
Sans aucune obligation de ma part, veuillez m'envoyer des renseignements plus complets sur le pompage de l'eau à l'électricité.

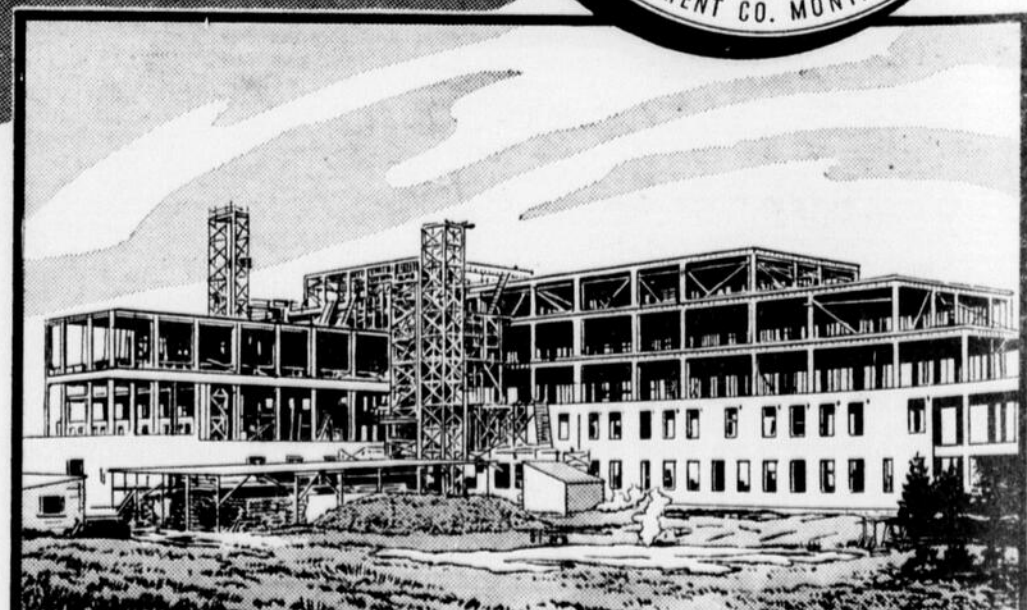
(Nom)
(Adresse)

La Marque de CIMENT sur lequel on peut compter



Fabriquée dans la Province de Québec.

Au nord, au sud, à l'est et à l'ouest, le panorama est parsemé d'immenses magnifiques—écoles, hôpitaux, églises, institutions, etc.—construits en béton fait de Ciment National. Les routes, les ponts, les maisons, les quais, les améliorations sur les fermes sont autant d'usages auxquels peut servir ce matériau moderne et pratique. Le Ciment National est fabriqué dans la province de Québec, par des ouvriers du Québec et avec des matières premières du Québec. Identifié par l'emblème "Ciment National", il est vendu dans toute la province par les marchands de confiance de matériaux de construction.



Le Sanatorium St-Georges, à Mont-Joli, P.Q.

LA COMPAGNIE DE CIMENT NATIONALE

BOITE POSTALE 310 - STATION "B" - MONTREAL

H.E. SAVOIE GERANT

L'Actualité Sportive

Quelques potins sur le baseball. — Les Athlétiques disposent du Drummondville à 9-4. — Prochaine cédule des Athlétiques. — Boxe et lutte. — Prochain programme du Club Athlétique Champlain. — Quelques nouvelles sur le hockey. — En marge des séries Davis. — Meli-Melo sportif.

GOSSELIN - O'BRIEN AU CLUB CHAMPLAIN

POTINS DU BASEBALL. Les Athlétiques de Québec, sous l'habile direction de Del Bisson, se sont révélés toute une sensation au cours de la semaine dernière. En effet, ils ont eu des triomphes contre Sherbrooke, Drummondville, Sorel et Trois-Rivières, cependant qu'ils annu-

laient à 6-6 contre Granby, jeudi dernier, en neuf manches. Cette partie fut arrêtée pour cause de noirceur, et sera tout probablement reprise. — Le classement de la Ligue Provinciale, après les parties de dimanche dernier, se lit comme suit: St-Hyacinthe, Sherbrooke, Trois-Ri-

KERHULU Limitée

Maison française d'alimentation

22, RUE DE LA FABRIQUE,

QUEBEC. Téléphone: 2-6401

♦ Son restaurant ♦ Ses chocolats
♦ Son salon de thé ♦ Ses glaces
♦ Sa pâtisserie ♦ Ses sorbets

EUGENE BOIS

Marchand à commission

FARINE, GRAINS et PROVISIONS

Distributeur des farines:

PRIDE, HI-LOAF, SASKATOON-CLOVER, WHITE STAR,

CHEVAL BLANC, "EGALES PAR QUELQUES-UNES —

UN ESSAI VOUS CONVAINCRA

72 rue Dalhousie,

Tél.: RESIDENCE 4-1972

BUREAU 4-2111-12

QUEBEC

PNEUS

GENERAL

HUILE et GRAISSE

KENDALL

EQUIPEMENT contre incendie

PYRENE

ACCUMULATEURS

U. S. L.

CAISSES et BASCULES

BEATH HYDRAULIQUES

"Hoists"

REMORQUEUSES commerciales

HIGHWAY (semi trailers)

CHAMPOUX et PARENT

INC.

297, boulevard CHAREST, QUEBEC. Tél.: 2-4669

CONSTRUISEZ VOTRE MAISON AVEC LES

REVÊTEMENTS

INSULATED B.P.

Genres Brique, Bardeau, Stuc ou Bloc de Pierre

PROTECTION
UNIFORME
CONTINUE

BELLE
APPARENCE

Grand choix de genres et couleurs
(Genre Insul-Bric illustré)

Isolation à l'épreuve
de l'humidité

Economique sur le chauffage

PAS D'ENTRETIEN!

● Déclarez aujourd'hui d'embellir et
d'isoler votre nouvelle maison avec
les Revêtements Insul-Ated B.P.

IDEALS POUR MODERNISATION DE MAISON

Foyez votre marchand B.P. ou écrivez-nous pour de plus amples
détails ainsi que pour notre livret gratuit sur les emprunts
du gouvernement.

BUILDING PRODUCTS LIMITED

Casier Postal 6063, Montréal, Qué.

BARDEAUX D'ASPHALTE—INSUL-BOARD (Etanche à la Vapeur)—Tutte à Plancher

vières, Granby, Québec, Sorel et Drummondville. — Les employés Civils ont blanchi le Canadien à 11-0, dimanche dernier, dans une journée régulière de la Ligue Senior de Baseball Québec District. — Cette ligue présentera un autre programme demain soir et dimanche au Stade Municipal. — Dans les milieux sportifs de Montréal, on dit que Burleigh Grimes serait sous peu remis en des services sur l'équipe des Royals de Montréal. — Les Cardinals de St-Louis sont le seul club de la Ligue Nationale qui n'a pas été blanchi cette année. Dans la Ligue Américaine, les Yankees Browns et White Sox sont dans le même cas. — On apprend que la première partie du soir à Jersey-City, a attiré plus de 26,000 personnes. — On apprend que le club Syracuse, de l'Internationale, avait été vendu ces jours derniers. On a parlé de plus de \$250,000 pour cette franchise. — Frank Maiseed que le Royal envoya au Elmira récemment, a remporté, en fin de semaine, deux victoires consécutives par blanchissage, n'accordant que six coups sûrs en tout. — On a beaucoup vanté le lanceur Alejandro Carrasquel du Washington, Pourtant, on dit qu'au Venezuela, où réside Carrasquel, il a trois ou quatre meilleurs artilleurs que lui. — Crip Polli, ancien lanceur du Royal, a gagné cinq parties et il n'a pas connu la défaite à Chattanooga à qui il a été vendu par le géant Burleigh Grimes.

LES ATHLETIQUES DISPOSENT DU DRUMMONDVILLE

Plus de 4,000 spectateurs assistèrent, lundi soir, à la première partie sous les réfecteurs et pour la circonstance, ils virent aux prises les Athlétiques remporter leur sixième victoire de la saison et ceci aux dépense du Drummondville, au pointage de 9-4. Les Athlétiques ne prirent aucune chance au début et Flood, champion droit, cogna un trois buts à sa première apparition. Mader reçut un but "infield out" donneront trois points aux Athlétiques dès la première manche. Les Athlétiques réussirent deux autres "courses" à la 3ème pour porter le pointage à 5-1, puisque Drummondville avait réussi à compter un point dans cette même manche. Les Athlétiques complétèrent ensuite assez rondement, soit un point à la 4ème et trois points à la 6ème. Drummondville tenta un ralliement à la 9ème pour compter trois points et terminer à 9-4. Voici pour les amateurs le pointage par manches.

Drummond: 0 000 100 003 4 7 4
Athlétiques: 3 02 103 008 9 9 1

Batteries: — Marshall, Parkley et Scanlon; Jarvis et Ryan.

Voici pour les amateurs la cédule des Athlétiques pour la prochaine semaine. Ce soir, ils recevront la visite des fameux Saints de St-Hyacinthe, les meneurs actuels du circuit. Cette partie s'annonce des plus intéressantes et il est plus pratique de conseiller aux amateurs de se rendre à bonne heure pour pouvoir y assister, car on s'attend à une foule considérable. Samedi, ils se rendront rencontrer le Sorel, cependant que dimanche, ils joueront dans l'après-midi, à St-Hyacinthe et le soir à Granby. Mardi ils reviendront à Québec pour recevoir le Sherbrooke, cependant que le Trois-Rivières sera son vis-à-vis, mercredi prochain.

BOXE ET LUTTE

On annonce que la vente des billets pour le combat Galento-Louis est commencée depuis lundi dernier. Le prix des billets est de \$3.50 à \$27.50. — Comme on le sait, ce combat est cédé pour le 28 prochain, au Yankee Stadium. — Tiger Warrington, champion poids-lourd canadien, n'a pu faire mieux que match nul contre Eddie Weston, à Edmonton. On voudrait faire rencontrer sous peu Sixto Escobar et Peter Hane, en Angleterre, pour le championnat détenu par Escobar, et qui fut détenu par Kane autrefois. Cependant, Escobar demande \$12-30 en plus de trois passes transatlantiques. Il sera assez difficile d'organiser le combat. — On prétend en Angleterre que le combat Armstrong-Roderick, accusé d'un déficit de \$20 à \$30,000. La même prétention est à l'effet que l'on chargerait trop cher pour les bancs près de l'arène. On rapporte que ces bancs se vendraient à \$50.00. Malgré la faible assistance, Armstrong a retiré au-delà de \$45,000.

AU CLUB ATHLETIQUE CHAMPLAIN

Les amateurs de lutte se donneront encore demain soir rendez-vous, à la Tour, le populaire local du Club Champlain, pour assister à une autre séance hebdomadaire de lutte avec les poids-légers. Pour la circonstance, les amateurs auront le plaisir de voir en finale de 90 minutes ou deux chutes dans trois, le rude lutteur québécois, Maurice Gosselin qui sera opposé pour la circonstance à Bill O'Brien, de Montréal qui fournit une excellente rencontre récemment avec René Roy. Une victoire pour O'Brien lui assurerait une rencontre avec Roy pour le championnat mondial à 135 livres. Ce combat fournira toutes les sensations recherchées par les amateurs. Dans la semi-finale, on

reçoit encore remise de ces obligations une somme égale au prix de remboursement de 102½% plus l'intérêt couru sur le montant nominal de ces obligations jusqu'à la date de cette remise.

THE SHAWINIGAN WATER AND POWER COMPANY

H. G. Budden, Secrétaire.

En ce qui concerne le présent Avis de Remboursement, les porteurs desdites obligations-or amortissables comportant première hypothèque et garanties subsidiaires en fidéicommis, série "B" 4½%, de THE SHAWINIGAN WATER AND POWER COMPANY, à Montréal, ou à l'agence de La Banque Royale du Canada, 68 William Street, New York, Etats-Unis, n'importe quelle date antérieure au 7 juillet 1939, munies de leurs coupons à échéance future y compris celui du 1er novembre 1939, et recevoir contre remise de ces obligations une somme égale au prix de remboursement de 102½% plus l'intérêt couru sur le montant nominal de ces obligations jusqu'à la date de cette remise.

THE SHAWINIGAN WATER AND POWER COMPANY

H. G. Budden, Secrétaire.

41 de la Couronne, QUEBEC

Service rapide et courtols

Encourageons les nôtres

J. R. Laliberté, prop.

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

ELLE VOUS "STIMULE" AU BON MOMENT

Il attend avec impatience Avec White Cap de faire bombance.

BIERE Frontenac White Cap

remarque que le populaire Aristide Dumble sera au programme contre un adversaire qui n'a pas encore été choisi. Dans un des vingt minutes, une chute, les amateurs reverront avec plaisir Lucien Sansfaçon à l'œuvre avec Jack Britton, l'athlète montréalais. Deux autres numéros complèteront cet excellent programme et tout laisse prévoir qu'il y aura foule au Club Champlain demain soir, dès que commenceront les hostilités. Les billets pour cette soirée sont maintenant en vente et nous conseillons à tous les amateurs de réserver le leur afin de ne pas être déçu à la dernière minute.

QUELQUES NOUVELLES SUR LE HOCKEY

On apprend que Don Penniston sera sous peu à Québec pour prendre charge de la formation de l'équipe des As de Québec qu'il dirigera l'hiver prochain. A date on apprend qu'il a réussi à signer Lloyd Perras, cerbère des Flyers de Cornwall, l'hiver dernier ainsi que Mike McMahon, défense du même club. Les pourparlers avec

The Shawinigan Water and Power Company

AVIS DE REMBOURSEMENT

Aux porteurs des obligations-or amortissables comportant première hypothèque et garanties subsidiaires en fidéicommis, série "B" 4½%, de THE SHAWINIGAN WATER AND POWER COMPANY.

AVIS EST DONNE PAR LES PRESENTES

En vertu de l'acte de fiducie du 31 octobre 1927 consenti par la Shawinigan Water and Power Company en faveur de la Montreal Trust Company comme fiduciaire, en vertu également d'un autre acte de fiducie supplémentaire en date du 10 mai 1929 garantissant les obligations ci-dessus, et conformément aux termes desdites obligations, The Shawinigan Water and Power Company remboursera tous ses titres en cours consistant en obligations-or amortissables comportant première hypothèque et garanties subsidiaires en fidéicommis, série "B" 4½%, le 7 juillet 1939, à 102½% du principal plus intérêt couru à cette date, sur présentation et remise de ces obligations munies des coupons à échéance future y compris celui du 1er novembre 1939, au bureau principal de La Banque Royale du Canada à Montréal, Canada, ou au choix des porteurs au bureau principal de la Bank of the Manhattan Company dans le District de Manhattan, Ville de New York, Etats-Unis d'Amérique, ou au choix des porteurs à la Bank of Scotland à Londres, Angleterre.

ET AVIS EST EGALEMENT DONNE PAR LES PRESENTES

que, dans le cas où les obligations appelées au remboursement par ces présentes ne seraient pas présentes pour être remboursées le 7 juillet 1939, l'intérêt desdites obligations cessera de courir à partir du 7 juillet 1939.

DATE à Montréal le 6 juin 1939.

THE SHAWINIGAN WATER AND POWER COMPANY

H. G. Budden, Secrétaire.

En ce qui concerne le présent Avis de Remboursement, les porteurs desdites obligations-or amortissables comportant première hypothèque et garanties subsidiaires en fidéicommis, série "B" 4½%, de THE SHAWINIGAN WATER AND POWER COMPANY, à Montréal, ou à l'agence de La Banque Royale du Canada, 68 William Street, New York, Etats-Unis, n'importe quelle date antérieure au 7 juillet 1939, munies de leurs coupons à échéance future y compris celui du 1er novembre 1939, et recevoir contre remise de ces obligations une somme égale au prix de remboursement de 102½% plus l'intérêt couru sur le montant nominal de ces obligations jusqu'à la date de cette remise.

THE SHAWINIGAN WATER AND POWER COMPANY

H. G. Budden, Secrétaire.

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

41 de la Couronne, QUEBEC

ST-SIMON

NAISSANCES:

M. et Mme Nolasque Loubier (Antoinette Quirion) font part à leurs parents et amis de la naissance de leur premier enfant, un fils, né le 8 mars et baptisé le même jour, sous les noms de Joseph, Normand, Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Quirion, grands-parents de l'enfant. — M. et Mme Alphé Rodrigue (Yvonne Poulin) ont le plaisir de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur premier enfant, un fils, né le 14 mai, et baptisé le même jour, sous les noms de Joseph, Georges, Ernest, Parrain et marraine, M. et Mme Abraham Poulin, grands-parents de l'enfant. Nos félicitations.

VA ET VIEN:

M. et Mme Eudore Rodrigue, de St-Benjamin, dans notre localité, dimanche, visitant des parents. — Mlle Anita Rodrigue, de St-Benjamin, dans sa famille, dimanche. — MM. Grégoire Boulet et Jos. Veilleux, de St-Benjamin, à St-Simon, dimanche, par affaires. — M. Pierre-Albert Leclerc, de St-Simon, à Beauceville, dimanche. — M. et Mme Joseph Leclerc, de St-Simon, à Beauceville, dimanche. — M. et Mme Pierre Bourque, de St-Georges, dimanche. — Mme Vve Siméon Gilbert et ses deux fils, M. et Mme Emile

Gilbert et M. Oscar Gilbert visitaient leurs parents, à St-Simon, dimanche.

— M. et Mme René Bisson, de Québec, M. et Mme Albert Jolicoeur, de Beauceville, chez M. Ernest Bisson, récemment. — M. Edgar Loubier, de Notre-Dame de la Providence, à St-Simon, dimanche dernier. — M. et Mme Domina Perras et M. Noël Leclerc, de St-Benjamin, en promenade chez M. Dominique Leclerc, dimanche. — M. Henri Loubier est de retour de l'Abitibi. — M. et Mme Gaston Poulin, de

Notre-Dame des Pins, sont arrivés dans notre paroisse pour y demeurer.

— M. et Mme René Poulin, en promenade chez M. Philippe Rodrigue, de Notre-Dame de la Providence, récemment. — M. Léopold Poulin, de passage à St-Benjamin, ces jours derniers. — Mlle Juliette et Françoise Mathieu, de Beauceville, dans leur famille, dimanche. — Mmes Georges Leclerc et Louis Bisson étaient à St-Georges, par affaires, dimanche.

SOUFFREZ-VOUS DE CORS, CALOSITES?

AVEZ-VOUS LES PIEDS FAIBLES, BRULANTS? AVEZ-VOUS DES DIFFICULTES A VOUS CHAUSSER? VOS PIEDS VOUS FONT-ILS SOUTIRIR?

METTES FIN A VOS MISERES



AVIS Ce spécialiste viendra prochainement dans votre ville, étonnez-vous par ses procédés ENTIEREMENT NOUVEAUX pour le traitement des maux de pieds.

René L. CHARLEBOIS,

SPECIALISTE & CHIROPEDISTE

Gradué de ASP

325½ RUE ST-JOSEPH, QUEBEC TEL.: 6842
(En face de l'Eglise Jacques Cartier) — Coin rue Caron
Suivez les annonces dans L'ECLAIREUR qui donneront la date de son passage dans votre ville.

EST-CE TOUT CE QUE TU AS PAYÉ POUR CETTE BELLE GROSSE PONTIAC!



Les acheteurs comprennent maintenant que la PONTIAC est au nombre des moins chères!
RÉSULTAT—les ventes établissent de nouveaux records!

PONTIAC donne plus de CV pour votre argent placé dans une auto neuve. Voici une voiture dont la beauté attire tous les regards. Son prix est cependant au nombre des plus bas... jusqu'à \$100 de moins que l'an dernier! Une Pontiac d'une technique encore meilleure... une voiture débordante de caractéristiques de valeur... bref, une valeur sans précédent! Grosse... élanée... si reposante. Tout

l'espace voulu pour six personnes... planchers sans protubérance... meilleure visibilité pour tous les occupants. L'agilité d'une chatte dans la circulation... la souplesse, la rapidité et la puissance d'une panthère sur la route libre. Et cependant, c'est la docilité même des vaches que vous touchez les commandes sans effort. Et que dire du fameux roulement "newrest"! — mais assez parler... vous pouvez connaître toute l'histoire au volant, aujourd'hui!

Facilités du mode General Motors de paiements à termes.



VENDEURS: MORIN AUTOMOBILE ST-GEORGES ANTONIO LABBE VALLEE-JONCTION

LE DESIR DE VOTRE MARCHAND PONTIAC EST DE VOUS SERVIR DE FACON PERMANENTE ET BIEN

Le Blanc De Plomb Pur EST ÉCONOMIQUE

Comparez les chiffres suivants pour un travail en peinture d'un coût de \$100

Peinture au Blanc de Plomb	Peinture inférieure
Moins-d'œuvre \$75.00	\$75.00 — Même coût
Matériaux 25.00	12.50 — Épargne de \$12.50
Durée approximative . . . 4 ans	\$87.50
Coût \$100.00	\$112.50 — Épargne de \$75.00

Ce n'est pas une économie d'épargne \$12.50 la première année, pour en perdre \$75.00 en 4 ans. Et c'est pourtant exactement ce qui arrive quand on emploie une peinture "inférieure" au lieu d'une composition de Blanc de Plomb pur à l'huile. Évitez des dépenses inutiles. Exigez du Blanc de Plomb pour votre maison.

Consultez votre peintre — IL CONNAÎT LA BONNE PEINTURE

Le BLANC de PLOMB Est Durable



Vous pouvez utiliser le plan d'amélioration aux habitations pour acheter votre peinture. Votre peintre s'occupera des détails.



LA FILLE DE ZIEGFELD SE MARIE

Une des nôtres qui se distingue à l'étranger

jouit de l'éclat qu'elle jette sur la région qu'il a l'honneur de desservir.

Geo. BONIN

NAISSANCE

M. le docteur Pierre Morisset et Mme Morisset (Germaine Julien) ont le plaisir d'annoncer à leurs nombreux parents et amis la naissance d'un fils, né le 1er juin et baptisé sous les noms de Joseph, Alfred, Paul, Jacques.

Le parrain et la marraine sont M. Paul Brunel et son épouse, Nativia Vézina.

L'enfant fut baptisé par M. l'abbé Bernard Morisset et porté sur les fonts baptismaux par Madame Jean-Paul Sauzier, de Québec.

Nos plus sincères félicitations.

Le Coin de la Métropole

ENFANT BLESSÉ SÉRIEUSEMENT

Saint-Georges Carrier, fils de Madame Vve Romeo Carrier, est blessé gravement quand il se fait coincer entre le marchepied d'une auto et une clôture.

A L'HOPITAL

Un bambin de 7 ans, Saint-Georges Carrier, fils de Madame Vve Romeo Carrier, de Saint-Georges, a failli trouver une mort tragique alors qu'il a été coincé entre le marchepied d'une auto conduite par son grand-père et une clôture.

La victime a été si gravement blessée que le médecin appelé sur les lieux a jugé nécessaire de le faire transporter immédiatement à l'hôpital à Québec.

L'accident est arrivé au moment où M. Gédéon Drouin, grand-père de la victime, apprenait à conduire une automobile. A son insu, l'enfant monta sur le marchepied juste à l'instant où la voiture se mettait en marche. En arrivant chez lui, M. Drouin, fit passer la machine trop près d'une clôture. L'enfant crasa entre celle-ci et l'auto, se mit à pousser des cris à fendre l'âme. On se porta à son secours pour le tirer de sa dangereuse position. Il avait de nombreuses contusions par tout le corps et à cause de son état sérieux, on jugea plus prudent de l'envoyer à Québec. C'est l'ambulance de la maison Giguère qui l'a transporté.

DÉCÈS

Lundi, le 5 juin, est décédé après une courte maladie, M. Honoré Fortin, à l'âge de 80 ans. Les funérailles ont eu lieu ce matin au milieu d'un grand concours de parents et d'amis du défunt.

Nos sympathies les plus sincères.

HILLS & UNDERWOOD
LONDON
DRY GIN

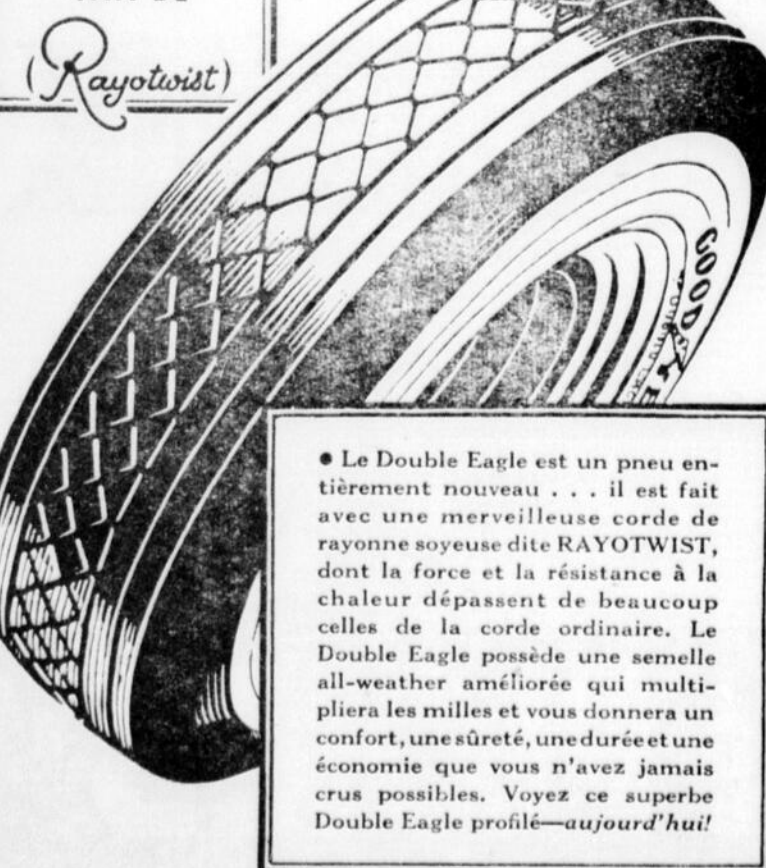
DISTILLÉ ET EMBOUTEILLÉ AU CANADA
25 oz. \$1.90 - 40 oz. \$2.85

Tél.: RURAL 1ère AVENUE
NOEL MERCIER
Représentant de L'ECLAIREUR
A SAINT-GEORGES

A la disposition du public de St-Georges, pour: tous travaux d'impressions, de la carte d'affaires, jusqu'au catalogue. — Abonnement à L'ECLAIREUR, l'hebdomadaire qui est continuellement au service de la population du district depuis plus de 30 années.

GOOD YEAR Double Eagle AIRWHEEL

Le PNEU de l'avenir! Nouveau en principe... nouveau en matériel
FAIT DE



Le Double Eagle est un pneu entièrement nouveau... il est fait avec une merveilleuse corde de rayonne soyeuse dite RAYOTWIST, dont la force et la résistance à la chaleur dépassent de beaucoup celles de la corde ordinaire. Le Double Eagle possède une semelle all-weather améliorée qui multiplie les milles et vous donnera un confort, une sûreté, une durée et une économie que vous n'avez jamais connus possibles. Voyez ce superbe Double Eagle profilé—aujourd'hui!

J.-A. Gilbert,
ST-GEORGES DE BEAUCE, - - Cté Beauce,

Le Carnet Mondain

M. et Mme Donat Voyer, de St-Benjamin, en visite chez sa sœur, Mme Vve Gédéon Gagné, au début de la semaine dernière.

M. Onésime Morin, de St-Prospère, était de passage dans notre localité, par affaires, au milieu de la semaine dernière.

M. Antonio Godbout, de Québec, chez sa mère, Mme Vve J. Arthur Godbout, dimanche.

Mme Dieudonné Roy, de St-Ephrem, chez Mme Joel Poulin, Mlle Simone Fiset, en promenade pour une quinzaine à Québec chez son frère, M. Léopold Fiset.

M. Charles Bolduc, de Beauceville, visitait sa fille, Mlle Cora Bolduc, récemment.

M. et Mme Raoul Faucher, de Lévis, et leur fille, Mlle Jeanne d'Arc Faucher, en promenade, dimanche, chez Mme Vve Ludger Bolduc.

Mlle Edna Gonthier, G. M. de St-Ephrem, chez son frère, M. Paul-Emile Gonthier.

M. Luc St-Pierre, de St-Benjamin, était de passage dans notre localité par affaires en fin de semaine.

Mme Vve Edmond Lafleur est partie pour un séjour de quelques semaines chez ses filles, Mme William Beland, Mme Beaulieu et Mme Robitaille, de Québec.

Mlle Thérèse Fiset est de retour dans sa famille après une absence de quelques mois à Montréal.

M. Edouard Poulin, marchand, de St-Martin, était en visite chez son frère, M. Alfred Poulin, photographe, au milieu de la semaine dernière.

Mme Wilfrid Boivert, de Lévis, en promenade dimanche chez sa mère, Mme Vve Gédéon Gagné.

Mme Lucien Dupuis, de Val-d'Or, Abitibi, chez ses parents, M. et Mme Jos Gagnon, pour une quinzaine.

M. J.-A. Gérard Roy est allé à Bee-Junction, assister au mariage de M. Rosario Germaine Cloutier, de cette localité.

M. l'abbé Gravel, de Notre-Dame de Grâce de Québec, était dans notre paroisse, dernièrement, à l'occasion de la célébration de la Fête des Mères.

Il n'est pas bon que l'homme soit toujours seul, mais il est encore moins bon qu'il ne soit jamais seul. Vinet.

DÉCÈS DE MME VVE GEO. THIBAUDEAU

Une famille bien connue dans la région vient d'être cruellement éplorée — Mme Thibaudau meurt à l'âge de 79 ans — La défunte était la grand-mère de M. l'avocat Louis Thibodeau, de Saint-Georges.

FUNÉRAILLES DEMAIN

Une famille grandement estimée vient d'être plongée dans un deuil cruel par la mort de Mme Vve Georges Thibodeau, de Saint-Georges, décédée le 6 juin, à Saint-Georges, à l'âge de 79 ans et 3 mois à la suite d'une longue maladie.

Mme Thibodeau, qui appartenait à une de nos belles familles canadiennes françaises, était hautement appréciée à cause de ses hautes qualités de cœur et d'esprit. Son époux, un industriel avantagèrement connu, l'avait précédée dans la tombe il y a quinze ans. La défunte était la mère de M. Louis Thibodeau, avocat, de St-Georges.

Pour pleurer sa perte, Mme Thibodeau laisse dans le deuil: une sœur, Mme Olivier Grenier, de Madison, Me; trois fils: MM. Georges et Philippe Thibodeau, industriels de Saint-Georges, et M. Emile Thibodeau, de Detroit, Michigan; quatre filles: Ryde St-Georges, des SS, de la Providence, Mmes Alfred Giroux (Georgiana), Jos. Goulin (Marie-Louise), tous de Mansonville (Brome); trois gendres: MM. Alfred et Gédéon Giroux et M. Jos. Poulin. Elle laisse également trente-neuf petits-enfants et arrière-petits-enfants, dont MM. Clovis, Louis-Philippe, Gérard Thibodeau, de Saint-Georges.

Les funérailles auront lieu demain matin à 9 heures en l'église paroissiale de Saint-Georges.

Notre journal présente à la famille Thibodeau l'expression de ses plus sincères et profondes sympathies.

SYMPATHIES

Voici la liste de sympathies reçues par la famille Emile Toulouse, à l'occasion de la mort de Madame Toulouse.

Offrandes de messes: Rev. Père Oscar Bélanger, S.J., Montréal, M. l'abbé Alfred Leblond, Dr A.-D. Beaudin, Manufacture de laine, famille Joseph Boily, M. Lucien Bolduc, M. et Mme J. Saphat Rodrigue, M. et Mme Henri Veilleux, Jeanne Filles de la manufacture de chaussures, M. et Mme Joseph Bernard, de Lawrence, Mass., Mme Antoinette Cox, de Lawrence, Mass., M. et Mme Odias Pénin, de St-Martin, M. et Mme Pierre Pénin, M. et Mme Léopold Cloutier, famille Adélard Rodrigue, famille Albert Veilleux, Employés Manufacture de Laine, M. et Mme Henri Quirion (fils), M. et Mme Ernest Rodrigue, Mlle Ruth Donahue, de Englewood, N.J., M. et Mme Armand Fréchette, de Lawrence, Mass., Mlle Marie-Anne Veilleux, de Lawrence, Mass.

Télégrammes: M. Paul Pénin, de Syracuse, N.Y., Mlle Ruth Donahue, de Englewood, N.J., Mme Armand Fréchette, de Lawrence, Mass., Rev. Père Oscar Bélanger, S.J., de Montréal, Mlle Gertrude Dionne, de Montréal, M. Clermont Pénin, de Montréal, Mlle Madeleine Vézina, de Québec.

Bouquets spirituels: M. et Mme Wilfrid Bolduc, famille Alcide Roy, M. et Mme Ludger Caron, M. et Mme Oram Boucher, famille Hormidas Fortin, M. et Mme Charles Rancourt, de St-Martin, Mlle Marcelle Cox, de Lawrence, Mass., M. et Mme Irène Rodrigue, famille Ernest Rodrigue, Mlle Lucille Cox, de Lawrence, Mass., M. et Mme L. Nazaire Bélanger, de St-Côme, M. et Mme Léo Doyon, de Saint-Côme, Mlle Alice Veilleux.

Affiliation de trois ans à l'Oeuvre de Terre Sainte: V. Dionne & Fils.

Sympathies: M. et Mme Ls-Philippe Veilleux, M. et Mme Arthur Rodrigue, M. et Mme Wilfrid Morin, de Lévis, M. Gaston Rodrigue, Mlle Aurélie Loeb, Busque, de Beauceville, M. le docteur et Mme Rodolphe Maheux, M. Lucien Lachance, de Beauceville, famille Adalbert Gilbert, M. et Mme André Labbé, M. et Mme Joseph Mathieu, Mlle Isabelle Veilleux, Mmes Aurore et Lucienne Labbé, Mlle Esther et Thérèse Bolduc, famille Napoléon Boutin, Mlle M.-Reine Bourque, M. et Mme Eugène Lessard, M. et Mme Jos.-P. Redmond, M. et Mme Aimé Giguère, M. Hormidas Poulin, Mlle Françoise et Fernande Gilbert, famille Napoléon Veilleux, famille Alphonse Morin, Mlle Rita et Cora Veilleux, Mlle Florence Blouin, Mlle Annette et Marguerite Paquet, Mlle Aurélie Loeb, M. et Mme Vve Jos. Paquet, famille Ferdinand Pomerleau, Mlle Adrienne Pénin, M. et Mme Emile Paquet, Mlle Rita Lessard, famille Alex. Toulouse, famille Hilaire Lapointe, de St-Thomas, N.Y., famille Siméon Paquet, de St-Côme, M. Jean-Louis Bolduc, de Beauceville, M. et Mme Frédéric Loubier, Mlle Cécile Doyon de Lévis, M. et Mme Chs.-Eugène Roy, famille Armand, Morin, Mme Corinne Pelletier, Mlle Laurette Gilbert, M. et Mme Edouard Lessard, famille Ernest Poulin, famille Joseph Toulouse, de St-Martin, M. et Mme Léo Doyon, de St-Côme, M. et Mme Eugène Couture, Drouin et Paquet, M. et Mme Andréa Thibo-



La société d'Hollywood se prépare au prochain mariage de PATRICIA BURKE ZIEGFELD, fille du général Edo Ziegfeld et de Bill Burke. L'actrice, qui épousera W. R. STEPHENSON, instructeur de danse, le 10 juin courant.

deau, M. et Mme Georges Fontaine, M. et Mme Léonidas Paquet, famille Alfred Sévigny, Mlle R.-Alma Labbé, M. et Mme J.A. Turcotte, M. et Mme Paul Labrecque, de Lennoxville, Mlle Philias Poulin, M. et Mme Philippe Rancourt, M. et Mme Roland Poulin, de St-Martin, Mlle Gertrude et Marguerite Rodrigue, M. et Mme J. Emery Poulin, St-Martin, M. et Mme Joseph James Hall, M. et Mme Joseph Rodrigue, M. et Mme Alexandre Paquet, M. et Mme Louis Filion, famille Arthur Meunier, famille Joseph Couture, famille Léonidas Cimon, famille Joseph Bolduc, M. et Mme Ludger Caron, M. et Mme Emile Poirier, M. et Mme Oram Boucher, famille Napoléon Bourque, Mlle M.-Pauline Poirier, Mme Joseph Veilleux et ses enfants, Mme Victor Talbot, M. et Mme Laurent Roy, famille Siméon Rodrigue, Mlle Elen et Rose Hall, Mlle Isabelle et Luce Redmond, famille Wilfrid Paré, M. Philippe Morin, Mlle Irène Joseph Couture, Mlle Oreste de la Rivière en prenant la Grande Rue pour se rendre jusqu'à la rue chez M. Edmond Veilleux et de là au reposoir, chez M. Philippe Rancourt. Après la cérémonie on reviendra prendre la "Grande Rue" par la route St-Guillaume pour arriver à l'église.

Mme Rosaire Grondin, M. Gaston Pénin, Les Frères de la Charité, M. et Mme Alfred Veilleux, St-Martin, famille Louis, P. Baril, M. et Mme Lawrence Fortin, M. et Mme Azéla Bolduc, famille Henry Quirion, Mlle Louise Gagnon, Mlle Irma Dutil, Mlle Veronique Doyon, Lévis, famille Napoléon Poulin, Mlle Irène et Aline Pelchat, M. et Mme Philippe Veilleux, Agent, M. et Mme Armand Toulouse, St-Martin, M. Raoul Gilbert, famille Napoléon Veillon, Cercle des Fermiers, St-Côme, M. et Mme Josaphat Poulin, Mlle Françoise Paquet, M. Gérard Labbé, M. et Mme Dr L. Philippe Gagnon, M. Germain Rheaume, Mlle Simone Caron, Armstrong, Mlle Thérèse Labbé.

FÊTE-DIEU, DIMANCHE PROCHAIN

Dimanche prochain, solennité de la Fête-Dieu. Il y aura procession si le temps le permet. Le défilé passera du Côté Ouest de la rivière en prenant la Grande Rue pour se rendre jusqu'à la rue chez M. Edmond Veilleux et de là au reposoir, chez M. Philippe Rancourt. Après la cérémonie on reviendra prendre la "Grande Rue" par la route St-Guillaume pour arriver à l'église.

MARIAGES

M. et Mme Wilfrid Champagne (Aurore Bourque), de St-Georges, sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une fille, née le 1er juin, et baptisée sous les noms de Marie, Paule, Elisabeth, Parrain, M. Joseph Jolicoeur, de New-York, receveur, marrain, M. Joseph Jolicoeur, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Georges Jolicoeur, tante de l'enfant.

Le 5 juin, a été baptisée Marie, Paule, Elisabeth, fille de M. Wilfrid Champagne et de Aurore Bourque, Parrain et marraine, M. Joseph Jolicoeur et Marguerite Champagne de New York, Oncle et tante de l'enfant.

Nos sincères félicitations.

Le 3 juin, a été béni par M. l'abbé Leblond le mariage de M. Jean-Marie Blodreau, fils de feu Joseph Blodreau, de St-Romuald, avec Mlle Françoise Gilbert, fille de M. Albert Gilbert.

Les Joicistes arborant leur drapeau, assistaient à la cérémonie. Servait de témoin au marié, son beau-frère M. J.-C.D. Rochette; à la mariée, son père, M. Albert Gilbert. Les nouveaux époux sont allés faire leur voyage de nocces aux Chutes Niagara. Nos meilleurs vœux les accompagnent.

Le 5 juin, fut béni le mariage de M. Joseph Quirion, fils de M. Olivier Quirion, avec Mlle Yvonne Poulin, fille de M. Alphonse Poulin, cultivateur.

Les deux pères servaient de témoins aux nouveaux époux.

Mariés de Juin

ATTENTION!
C'est maintenant le temps pour vous d'acheter à votre fiancée son diamant ou anneau de fiançailles BRIDAL WREATH.



\$5.00 comptant et \$5.00 par mois.

The Capitol Jewellers
REG'D
198 rue St-Jean, Québec
Tél.: 2-1725

- RHUMATISME -

Le SEUL remède qui puisse soulager complètement le rhumatisme, est le médicament McALLISTER. (No 16,287)

Des milliers de personnes en ont fait l'essai et ont obtenu de merveilleux résultats. Rien à risquer! Le traitement de \$3.00 est garanti donner satisfaction ou l'argent est remboursé. Pour plus amples détails, écrivez ou appelez M. McAllister.

Tél. 1882 — Informations gratuites
22, rue Wellington-Nord. Appt 17. Sherbrooke

DEMANDEZ LES LIQUEURS DE
ARTHUR GRENIER
ST-GEORGES, Beauce
EAU DE SOURCE
Toutes les bouteilles sont stérilisées.
Aussi embouteilleur autorisé de
Coca-Cola



AUX FUTURS Mariés et Fiancés DE DEMAIN

Est-il plus grand plaisir que de présenter à sa future, de jolies alliances à l'art moderne et aux styles variés? En effet, c'est en vous rendant à la BIJOUTERIE EPHREM POULIN que vous trouverez tout ce que vous désirez avoir en fait de bijoux, bagues, styles de véritables diamants et autres pierres précieuses. Bagues solitaires de différents genres et aussi avec plusieurs pierres, Joints gravés, unis à facettes, et avec petits diamants. Prix pour toutes les bourses.

VOYEZ AUSSI NOTRE LIGNE COMPLETE POUR CADEAUX DE NOCES ET AUTRES CIRCONSTANCES.

Argenteries de tous genres. Bijoux pour tous les goûts. Tous les articles que vous pouvez désirer, vous les trouverez ici. Il serait trop long d'en faire toute la liste. Voici seulement quelques articles: Bracelets de fantaisie, parures de cou, de tout genre, etc., etc., croix en pierres marcasites, compacts combinés, bagues de fantaisie, etc., etc.

MONTRES: Toujours en main la célèbre BULOVA, garantie donner satisfaction aux plus exigeants, et une infinité d'autres marques dans les modèles à la mode.

REPARATIONS: Une attention spéciale est donnée pour toutes réparations que vous me confiez. Toujours l'ouvrage est garanti et fait dans le plus court délai.

MA DEVISE EST: TOUJOURS SATISFACTION A TOUS

EPHREM POULIN
BIJOUTIER
ST-GEORGES, - - Cté Beauce

Sensationnel! Nouveau "VICTORETTE"

Au plus bas prix dans l'histoire
RCA VICTOR



Seulement \$21.75

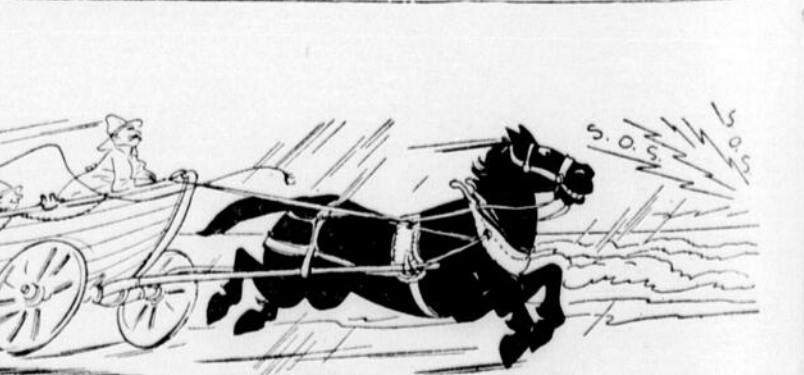
Chacun peut maintenant posséder un radio personnel

Très compacte, ce nouveau "Victorette" s'adapte bien à n'importe quel appartement. D'un rendement efficace, il fera un compagnon idéal pour les gens âgés, les étudiants, les domestiques et toute personne qui désire se procurer un appareil pour son usage personnel. N'oubliez pas qu'à ce prix vous vous procurez un radio de la qualité RCA Victor. Rencontrez toutes les exigences des lois canadiennes de protection.

(Aussi bas que \$1.00 par semaine)

GRATIS — UNE PHOTOGRAPHIE DE LA FAMILLE ROYALE... que vous pouvez encadrer. Pour célébrer la prochaine visite de Leurs Majestés au Canada nous offrons GRATUITEMENT cette superbe reproduction de la famille royale, grandeur 9" x 11". La quantité de ces photographies est limitée, nous vous recommandons de venir à notre magasin sans tarder avec ce coupon pour obtenir votre copie. Les enfants doivent être accompagnés de leurs parents.

Dawson Auto Parts Ltd
ST-GEORGES - - Cté BEAUCE,



Avec la **Black Horse** "ça marche!"

Une source de pure satisfaction et de bien-être
Black Horse
La meilleure BIÈRE du Canada
Fabriquée depuis cinq générations par la BRASSERIE DAWES, Montréal

LA VIE AGRICOLE

Paiement des octrois provinciaux sur les "selects" et les bacons

Nous avons pensé qu'il serait dans l'ordre de répondre, une fois pour toutes, à une question qui revient toutes les semaines, et nous profitons de l'occasion pour bien situer notre position en ce qui concerne l'application de la politique d'encouragement aux producteurs de porcs à bacons et le paiement des octrois accordés par le Ministère provincial de l'Agriculture.

A juger par le ton des lettres que nous recevons, on s'en prend souvent à la Coopération Canadienne du Bétail des retards apportés dans la remise des primes aux producteurs. Nous ne sommes nullement responsables de ces délais. Au contraire, nous faisons tout en notre pouvoir pour bien remplir les formules de classification officielle et les remettre à qui de droit, afin que les octrois soient payés le plus rapidement possible.

Cette politique a été inaugurée, il y a quelques années, pour stimuler l'élevage du porc dans notre province et inciter les producteurs à mieux finir leurs animaux. Ce lui qui veut en bénéficier doit faire partie d'un concours de porcs à bacon et fournir à l'agronome tous les renseignements demandés concernant son élevage. De plus, pour toucher ces octrois, il faut faire classer les porcs par un classificateur officiel du Gouvernement fédéral et lui remettre ou lui faire parvenir, en temps opportun, ce qu'on est convenu d'appeler un "état d'expédition" pour chaque chargement.

La Coopération Canadienne du Bétail n'a donc rien à faire avec l'administration de cette politique, qui est du ressort provincial, ni avec la classification officielle qui relève du fédéral. On ne peut donc pas nous blâmer si la classification n'est pas trouvée satisfaisante ou si les octrois n'arrivent pas aussi vite qu'on le voudrait. Nous tenons cependant à signaler ici que nous nous efforçons toujours de surveiller de près la classification des porcs de chaque expéditeur. Pour faciliter la besogne et éviter des ennuis ou des erreurs, nous avons pris sur nos charges de remplir les formules de classification à notre bureau, pour le compte de chaque cultivateur. C'est la meilleure manière que nous ayons de lui venir en aide et nous nous faisons un devoir et un plaisir de lui rendre ce modeste service.

Cependant, malgré toute notre bonne volonté pour bien prendre les noms et les adresses, il arrive parfois que des erreurs se glissent quelque part, et il s'ensuit des retards dans le paiement des primes. C'est alors que nous venons des plaintes et des réclamations. Nous faisons une petite enquête auprès de M. U. Pelchat, le représentant du Ministère provincial sur le marché à bestiaux, et nous découvrons le plus souvent que le prénom ou l'adresse du plaignant n'était pas exact, ou bien que le plaignant ne fait pas partie d'un concours ou qu'il n'a pas obtenu le pourcentage de "Selects" et de "bacons" exigé pour avoir droit aux primes, c'est-à-dire 70%.

Voilà autant de motifs pour lesquels certains cultivateurs sont obligés d'attendre de longs mois avant de retirer leurs primes. Dans bien des cas, ils nous font part de leur désappointement, et c'est bien leur droit; mais ce n'est pas de notre faute à nous. Nous trouvons ces erreurs bien regrettables et nous nous efforçons toujours d'y remédier, dans la mesure où les moyens à notre disposition nous le permettent.

Pour supprimer ces ennuis, ces retards, nous conseillons aux intéressés de toujours donner leur nom et leur adresse correctement et de la même manière qu'ils ont été inscrits sur la formule d'entrée au concours. Si ces renseignements sont exacts et si les fermiers 70% de "selects" et de porcs de chaque expédition reçoivent, à moins que l'on n'ait déjà reçu le montant maximum alloué, chaque concurrent, nous ne voyons pas de raison pour que les primes se fassent attendre trop longtemps.

Esprons qu'à l'avenir, chacun faisant sa part, il y aura moins de malentendus et que tout le monde sera content.

J.-E. BISSON

Commentaires sur le marché

BEURRE

Bien que, durant cette dernière semaine écoulée, nous n'ayons eu aucune avance sensationnelle à enregistrer dans les cotations, nous pouvons dire que la situation s'est, pour le moment du moins, quelque peu améliorée.

A la suite d'arrivages courants encore assez restreints, signalant une diminution de production assez substantielle comparativement à la même période que l'an dernier, l'activité vers le mouvement d'entreposage qui fut très accentuée contribua à une augmentation assez marquée dans le volume des transactions.

La demande pour distribution immédiate fut également bonne et apparemment la consommation serait un peu plus considérable que d'habitude.

La récente avance de prix sur les marchés d'outre-mer nous a permis d'effectuer la vente d'une certaine quantité de notre beurre, ce qui est vrai, pour la plupart, de qualités inférieures, mais néanmoins créa dans une large mesure une attitude optimiste de la part de nos opérateurs.

Selon le rapport préliminaire émanant de l'Office Fédéral de la Statistique, les stocks détenus par les producteurs de beurre au Canada laisseraient entrevoir que le relevé final révélerait une réduction appréciable et une situation un peu plus favorable.

Avec la célérité qui a caractérisé l'acceptation des offres de beurre à la tête d'un mouvement, nous avons remarqué maintenu une allure très active et une plus grande fermeté dans les prix.

Au cours de l'avant-midi, le 5 juin, les prix du No 1 pasteurisé frais étaient cotés de 21½¢ à 21¾¢ la livre.

Les ambitions du capt. Wiedemann

Le capitaine Wiedemann, ancien chef du capitaine Hitler, briguet-il l'ambassade de Londres?

Capitaine Hitler, portez ce message au poste de commandement. Ainsi parlait, pendant la guerre, dans le secteur de Messines, sur la Lys, le lieutenant Fritz Wiedemann, du 156 régiment d'infanterie bavaroise.

L'armistice est signé. Le lieutenant Wiedemann a pris le grade de capitaine. Le capitaine Hitler est resté... capitaine.

La paix. L'armée allemande est dissoute. Wiedemann, qui comptait poursuivre sa carrière d'officier — il a fait ses études à l'Académie militaire de Munich — voit son rêve détruit par la défaite. Sans enthousiasme, il rentre en Haute-Bavière, dans le petit pays de la région d'Augsbourg, où il est né en 1891 et où ses parents possèdent une propriété. Revenu à la terre de ses ancêtres, il s'adonne à l'agriculture. Aux veillées il apprend par les journaux que le capitaine Hitler cherche son chemin comme orateur, qu'il s'est mis à la tête d'un mouvement, qu'on l'a arrêté, mis en prison...

Hitler est chancelier. Presque aussitôt, Wiedemann reçoit à sa grande surprise un pli du nouveau maître de l'Allemagne. Hitler l'appelle auprès de lui. "J'ai quelque chose pour vous". Le capitaine, fermier n'est point emballé. Il se rend à Berlin mais il décline l'offre. Hitler ne désarme pas. Il revient plusieurs fois à la charge, longtemps sans succès. Ce n'est qu'après la conspiration de Roehm que Wiedemann accepte enfin.

Wiedemann abandonne donc sa ferme et vient s'installer à Berlin avec sa femme et ses enfants.

Fritz Wiedemann est un homme de haute stature, de belle prestance. Il sait se créer facilement des amis. Il est dévoué corps et âme à son Führer. Il est acquis au régime.

Le parti à tirer de telles dispositions n'échappe pas à Hitler qui, tout d'un coup, va bouleverser les principes traditionnels de la diplomatie.

Pour lui, l'ambassadeur grand style, courtis, aimable, subtil, fin lettré et pénétrant, offre qu'un intérêt secondaire. Il s'en méfie. Il croit que, calfeutrée dans les salons, l'ambassadeur classique ne peut lui fournir d'indications exactes sur l'état d'âme des populations, sur leurs réactions, lorsque les événements d'importance mondiale se produisent.

Il préfère s'en rapporter, même pour les entretiens diplomatiques, à un homme qu'il connaît à fond, en qui il a une confiance absolue, qui lui a donné des preuves d'attachement, qui lui obéit aveuglément. Wiedemann, soldat et fermier.

Pour CULTIVATEUR ECONOMIQUE

NOUS avons à votre disposition des dessous d'automobiles, lesquels vous placent vous-même, sans DIFFICULTÉ. Pour différents travaux et voyages que vous avez à faire, vous avez soit une voiture, camion ou express très économique, suivant votre BESOIN et DESIR. De plus, sur vos "pneus", tubes, vous faites UNE ECONOMIE DE 50%.

Préférez, Messieurs les cultivateurs, vous renseigner à notre maison SANS AUCUNE CHARGE. Nos prix sont reconnus TRES BAS.

Pour toute commande importante nous payons les frais de passage.

LUDGER FERLAND,
89 à 105, 1ère AVENUE
QUEBEC

n'est guère initié aux finesses de la diplomatie. Qu'importe, Hitler estime que ses dons d'observation et de bon sens suffisent.

Voilà donc créé le diplomate-témoin, dont les attributions mystérieuses consistent surtout à voir et à écouter. Pour lancer ce nouveau personnage de la scène allemande, Hitler met à profit les fêtes du couronnement. Il confie à Wiedemann le soin d'offrir les cadeaux du Reich aux Souverains. Simple prétexte pour masquer la véritable mission de l'envoyé spécial: Wiedemann, aussitôt le geste accompli, se mêle à la foule anglaise. On ne le voit ni au Foreign Office, ni à l'ambassade d'Allemagne, où il est d'ailleurs quasi-inconnu. Mais dans les artères de la capitale, il ouvre les yeux et tend l'oreille, perçoit les bruits et la foule, interroge l'homme et l'envoie à son Führer.

Wiedemann vient à Paris pour l'Exposition. Prés des fontaines du Trocadéro, il observe la France moyenne, s'efforce d'évaluer ses possibilités, étudie son état d'esprit, prend le pouls de la nation. Nouveau rapport détaillé et personnel au Maître.

Wiedemann part pour les Etats-Unis — pour la première fois de sa vie — au moment des négociations commerciales anglo-américaines. On dit qu'il rencontrera le président Roosevelt, mais cette visite n'est pas confirmée.

En réalité, la encore, le plus clair de son travail ne s'accomplit pas dans les milieux officiels, et les rapports qu'il rendra sur les sentiments des Américains vis-à-vis de l'Allemagne ne laisseront aucune illusion à Hitler.

Le Führer apprécie la franchise et la fidélité de son enquêteur. Il va le charger d'une mission plus délicate.

Quand M. Anthony Eden quitte le cabinet britannique, le capitaine Wiedemann revient à Londres mais cette fois l'ex-capitaine, apprenti-diplôme, prend contact avec lord Halifax. Il se rend un matin au domicile de celui-ci à Belgrave Square. Les choses marchent tout de suite très bien (peut-être parce que les deux hommes s'intéressent à l'agriculture).

Et là où Von Ribbentrop a échoué, Wiedemann réussit. Enfoncée la diplomatie orthodoxe, Hitler se déclare enchanté de son "contact man".

Le capitaine Wiedemann va prendre le poste de consul général à San Francisco. D'aucuns ont parlé de disgrâce, mais en fait c'est Wiedemann lui-même qui a demandé cette nomination. Il veut se faire la main dans "sa" diplomatie. Devenu soudain ambitieux, il aspire à jouer un rôle important au grand jour. L'ambassade d'Angleterre l'attire comme elle a attiré Ribbentrop. Peut-être pense-t-il que c'est le chemin le plus sûr vers le poste de ministre des Affaires étrangères. Ribbentrop n'a-t-il pas suivi la même voie?

Paul Audinet.

SAINT-CLAIRE

BAPTEME: Le 1er juin, a été baptisé un enfant de M. et Mme Paul Leblond (Rosa Fortier), Parrain et marraine, M. Rosaire Leblond et Mme Jeanne d'Arc Prévost. Porteuse, Mme Emile Pouliot. Nos félicitations.

VA ET VIEN: Le 30 mai, Mlle Marie-Jeanne Marceau, et ses frères, MM. Jules et Léonard Marceau, de St-Malachie, visitaient leur sœur, Mme Paul Fournier.

— Mlle Lucia Roy, ainsi que

MAÎTRE SUPRÊME, s'épanouissant librement selon ses aspirations naturelles et légitimes, ayant à son service les biens matériels y compris le capital argent pour lui permettre d'attendre sa véritable fin.

(A suivre)
EUGÈNE FORTIN, M.D.,
St-Victor, Beauce.

LISEZ ET PENSEZ
Professeur ROBERT
CLAIRVOYANT, PALMISTE
ET MENTALISTE

Vous dira les initiales du garçon que vous aimez le plus et de celui qui vous aime le mieux.

Etude mentale approfondie sur les événements de votre vie et sur votre destinée; ne questionnez jamais. Ramène vos troubles d'amour comme d'affaires.

Strictement confidentiel. Consultations de 10 h. a.m. à 10 h. p.m. Pour correspondance, envoyez enveloppe affranchie (30¢) et 25¢ pour frais.

Prof. ROBERT,
1573 Mont-Royal,
MONTREAL.
(En face du Théâtre PASSE-TEMPS)

Du désordre...

(Suite de la page 3)

Providence nous tire d'embarras à si bon marché. Si ça doit tourner comme ça sans qu'il y ait de la casse, des pleurs et du sang comme dans les pays qui n'ont rien fait de pire que le nôtre, c'est que nous sommes nés sous une étoile créée spécialement pour nous. Nous n'avons pourtant pas de quoi nous bercer de vaines illusions, quand on songe que le Mexique, avec une population 98% catholique, l'Espagne, 90%, et vingt siècles de catholicisme, ont dû subir le crucifiement de l'horreur communiste. Quand on songe que le Canada est le premier indiqué sur la carte de Moscou comme conquête à réaliser.

En face d'une telle évidence, il n'y a plus de place pour l'illusion, l'indifférence et le défilisme. Plus de place à l'hésitation, au tâtonnement, au mensonge, à l'hypocrisie, plus d'embarras dans le choix. Devons-nous nous taire pour ne pas troubler l'ordre? Ou oserons-nous réclamer le réajustement qui s'impose avant tout, à savoir le rétablissement des valeurs selon leur hiérarchie naturelle? Dieu sur son trône, l'autorité dans ses fonctions s'inspirant à la source de toutes vérités, et gouvernant pour l'intérêt commun. L'homme au service du

TEMOIGNAGE
EN FAVEUR DU
REMEDE INDIEN

CONTRE
Faiblesse et
Mauvaise Digestion

Depuis 5 ans je souffrais de dyspepsie nerveuse, j'ai passé un an au lit, j'étais à bout de forces, je ne digérais pas même le lait, j'étais toujours étourdi, j'avais des maux de tête, des faiblesses de cœur, les bras engourdis, un mal terrible dans l'estomac, je ne dormais pas des nuits, aujourd'hui avec le Remède Indien je suis parfaitement bien, je mange de tout, je fais tout mon ouvrage.

Madame O. LORTIE,
69, 5ème Avenue,
Québec.

LE REMEDE INDIEN
est
fabriqué à
Ste-Anne de Beauré
par J.-A. TREMBLAY
355, 3e AVENUE, QUEBEC

DEPOSITAIRES
W. Brunet J.-E. Livernois
& Cie Ltee
Pharmaciens Importateurs
Dans toutes les bonnes pharmacies

Beauceville Motor sales
BEAUCEVILLE, P.Q.

C.-E. Dallaire
ST-EVARISTE STATION

ACHETEZ D'UN HOMME D'AFFAIRES EN VUE... VOTRE MARCHAND CHEVROLET

MOULEES
BALANCEES

Pour L'ALIMENTATION des PORCS

Pour faciliter l'élevage des porcs et obtenir de meilleurs résultats, employez les moules balancées "AVARD". L'alimentation par excellence pour les porcs. Le tableau ci-dessous démontre comment alimenter les porcs suivant leur âge.

Livres de moule par jour:

2	lbs
2 1/4	"
3	"
5 1/4	"
6 1/4	"

Age:

Pâtée pour porcelets	2 MOIS	Poids normal suivant l'âge:	30 lbs
Pâtée pour porcs en croissance	3 MOIS	"	60 "
Pâtée pour porcs en croissance	4 MOIS	"	100 "
Pâtée pour porcs en croissance	5 MOIS	"	150 "
Pâtée d'engraissement pour porcs	6 MOIS	"	200 "

Tancrede AVARD
36, Henderson — Tel. 2-4028
QUEBEC.

SAINT-CLAIRE

BAPTEME

Le 1er juin, a été baptisé un enfant de M. et Mme Paul Leblond (Rosa Fortier), Parrain et marraine, M. Rosaire Leblond et Mme Jeanne d'Arc Prévost. Porteuse, Mme Emile Pouliot. Nos félicitations.

VA ET VIEN: Le 30 mai, Mlle Marie-Jeanne Marceau, et ses frères, MM. Jules et Léonard Marceau, de St-Malachie, visitaient leur sœur, Mme Paul Fournier.

— Mlle Lucia Roy, ainsi que

MAÎTRE SUPRÊME, s'épanouissant librement selon ses aspirations naturelles et légitimes, ayant à son service les biens matériels y compris le capital argent pour lui permettre d'attendre sa véritable fin.

(A suivre)
EUGÈNE FORTIN, M.D.,
St-Victor, Beauce.

LISEZ ET PENSEZ
Professeur ROBERT
CLAIRVOYANT, PALMISTE
ET MENTALISTE

Vous dira les initiales du garçon que vous aimez le plus et de celui qui vous aime le mieux.

Etude mentale approfondie sur les événements de votre vie et sur votre destinée; ne questionnez jamais. Ramène vos troubles d'amour comme d'affaires.

Strictement confidentiel. Consultations de 10 h. a.m. à 10 h. p.m. Pour correspondance, envoyez enveloppe affranchie (30¢) et 25¢ pour frais.

Prof. ROBERT,
1573 Mont-Royal,
MONTREAL.
(En face du Théâtre PASSE-TEMPS)

Du désordre...

(Suite de la page 3)

Providence nous tire d'embarras à si bon marché. Si ça doit tourner comme ça sans qu'il y ait de la casse, des pleurs et du sang comme dans les pays qui n'ont rien fait de pire que le nôtre, c'est que nous sommes nés sous une étoile créée spécialement pour nous. Nous n'avons pourtant pas de quoi nous bercer de vaines illusions, quand on songe que le Mexique, avec une population 98% catholique, l'Espagne, 90%, et vingt siècles de catholicisme, ont dû subir le crucifiement de l'horreur communiste. Quand on songe que le Canada est le premier indiqué sur la carte de Moscou comme conquête à réaliser.

En face d'une telle évidence, il n'y a plus de place pour l'illusion, l'indifférence et le défilisme. Plus de place à l'hésitation, au tâtonnement, au mensonge, à l'hypocrisie, plus d'embarras dans le choix. Devons-nous nous taire pour ne pas troubler l'ordre? Ou oserons-nous réclamer le réajustement qui s'impose avant tout, à savoir le rétablissement des valeurs selon leur hiérarchie naturelle? Dieu sur son trône, l'autorité dans ses fonctions s'inspirant à la source de toutes vérités, et gouvernant pour l'intérêt commun. L'homme au service du

TEMOIGNAGE
EN FAVEUR DU
REMEDE INDIEN

CONTRE
Faiblesse et
Mauvaise Digestion

Depuis 5 ans je souffrais de dyspepsie nerveuse, j'ai passé un an au lit, j'étais à bout de forces, je ne digérais pas même le lait, j'étais toujours étourdi, j'avais des maux de tête, des faiblesses de cœur, les bras engourdis, un mal terrible dans l'estomac, je ne dormais pas des nuits, aujourd'hui avec le Remède Indien je suis parfaitement bien, je mange de tout, je fais tout mon ouvrage.

Madame O. LORTIE,
69, 5ème Avenue,
Québec.

LE REMEDE INDIEN
est
fabriqué à
Ste-Anne de Beauré
par J.-A. TREMBLAY
355, 3e AVENUE, QUEBEC

DEPOSITAIRES
W. Brunet J.-E. Livernois
& Cie Ltee
Pharmaciens Importateurs
Dans toutes les bonnes pharmacies

Beauceville Motor sales
BEAUCEVILLE, P.Q.

C.-E. Dallaire
ST-EVARISTE STATION

ACHETEZ D'UN HOMME D'AFFAIRES EN VUE... VOTRE MARCHAND CHEVROLET

MOULEES
BALANCEES

Pour L'ALIMENTATION des PORCS

Pour faciliter l'élevage des porcs et obtenir de meilleurs résultats, employez les moules balancées "AVARD". L'alimentation par excellence pour les porcs. Le tableau ci-dessous démontre comment alimenter les porcs suivant leur âge.

Livres de moule par jour:

2	lbs
2 1/4	"
3	"
5 1/4	"
6 1/4	"

Age:

Pâtée pour porcelets	2 MOIS	Poids normal suivant l'âge:	30 lbs
Pâtée pour porcs en croissance	3 MOIS	"	60 "
Pâtée pour porcs en croissance	4 MOIS	"	100 "
Pâtée pour porcs en croissance	5 MOIS	"	150 "
Pâtée d'engraissement pour porcs	6 MOIS	"	200 "

Tancrede AVARD
36, Henderson — Tel. 2-4028
QUEBEC.

MM. Julien et Oscar Roy, en promenade à St-Gervais, dernièrement.

— Mlle Françoise Dallaire, de Québec, en visite chez ses parents, la semaine dernière.

Nous souhaitons un prompt rétablissement à Mlle Thérèse Labonté qui est actuellement à l'hôpital, pour y subir une opération.

Ayez l'attitude du personnage que vous souhaitez incarner. Soignez votre habillement, votre attitude.



Oh! DES CREPES avec de la MELASSE BEMA

• Vos gens ont plus d'appétit quand vous servez des crêpes avec de la mélasse de table BEMA Extra Fine. Sa pure et délicate saveur ajoute du piquant à ce mets populaire.

La mélasse de table BEMA Extra Fine est un aliment pur et nutritif. Servez-la sur du pain... des crêpes et avec vos autres pâtisseries. Bonne à tout point de vue.

VENDEUSE A LA MESURE
PAR VOTRE EPICIER

POUSSINS et POULETTES AGES
RACE P. ROCK BARREE

Provenant de troupeaux certifiés contenant 67% vieilles poules, accouplées à des mâles R.O.P., deux générations et éprouvées contre la pullulose (Méthode Standard) SPECIALITE. Poulettes âgées de 3 à 8 semaines, coquets d'un jour à 6 semaines et poulettes d'un jour, garantie 90%.

Commandez dès maintenant en vous adressant au

Couvoir Coopératif Certifié
SYNDICAT AVICOLE de BEAUCE JONCTION
Cité Beauce

A TOUTES LES 40 SECONDES
de CHAQUE JOUR
quelqu'un achète une
NOUVELLE
CHEVROLET



OUI, à toutes les 40 secondes quelqu'un achète une nouvelle Chevrolet... à toutes les 10 minutes du jour, Chevrolet gagne 15 nouveaux propriétaires... et la demande accroît de jour en jour. Laissez-vous guider par cette remarquable suprématie de vente dans votre achat. Connaissiez la joie qu'il y a à prendre les devants avec la plus vive de toutes les autos à bas prix... possédez l'auto qui est première en performance, première en caractéristiques, première en valeur. Choisissez la voiture qui se vend le plus durant cette nouvelle saison — la nouvelle Chevrolet 1939!

Légères mensualités du mode General Motors de paiements à termes.

Conduisez l'auto à
SYSTÈME DE
ROULEMENT AVANCÉ A
GENOUX MÉCANIQUES*

Ressorts à boudin sans friction... Amortisseurs à double effet... Stabilisateur de marche... Direction croisée double à l'épreuve des chocs.

*S'obtient sur les modèles Master de luxe seulement.

Conduisez l'auto à
COMMANDE DE
VITESSES SUR LA
COLONNE DE
DIRECTION

avec "auxiliaire à vide"
L'"auxiliaire à vide" fournit 80% de l'effort requis. Mécanisme simple et positif... plus de place en avant... seulement \$13 de plus.

Conduisez l'auto à
FREINS
HYDRAULIQUES
(quadruple effet)
PERFECTIONNES

Maximum de freinage moyennant minimum de pression sur la pédale... le levier de frein d'urgence, sous le tablier, agit sur les sabots de frein des deux roues arrière.

Beauceville Motor sales
BEAUCEVILLE, P.Q.

C.-E. Dallaire
ST-EVARISTE STATION

ACHETEZ D'UN HOMME D'AFFAIRES EN VUE... VOTRE MARCHAND CHEVROLET

MOULEES
BALANCEES

Pour L'ALIMENTATION des PORCS

Pour faciliter l'élevage des porcs et obtenir de meilleurs résultats, employez les moules balancées "AVARD". L'alimentation par excellence pour les porcs. Le tableau ci-dessous démontre comment alimenter les porcs suivant leur âge.

Livres de moule par jour:

2	lbs
2 1/4	"
3	"
5 1/4	"
6 1/4	"

Age:

Pâtée pour porcelets	2 MOIS	Poids normal suivant l'âge:	30 lbs
Pâtée pour porcs en croissance	3 MOIS	"	60 "
Pâtée pour porcs en croissance	4 MOIS	"	100 "
Pâtée pour porcs en croissance	5 MOIS	"	150 "
Pâtée d'engraissement pour porcs	6 MOIS	"	200 "

Tancrede AVARD
36, Henderson — Tel. 2-4028
QUEBEC.

ENCORE UN MAL DE REINS!

Que ne donneriez-vous pour vous en débarrasser! Les frictions ou les emplâtres ne vous donnent que des résultats temporaires! Un mal de reins indique qu'il y a quelque chose dans l'organisme qui ne va pas. Et la plupart du temps, ce quelque chose, c'est l'affaiblissement du système.

Si votre travail vous fatigue et vous cause des douleurs de dos ou de reins, si vous manquez de force, si votre appétit fait défaut, si vous vous sentez nerveux, prenez les PILULES MORO, le secret de la force et de la vigueur de milliers d'hommes. Elles feront pour vous ce qu'elles ont fait pour des milliers d'autres.

"Je me sentais déprimé depuis quelques mois, je me fatiguais à propos d'un rien et j'avais beaucoup de douleurs aux reins. Je me cherchais un tonique lorsque ma femme me conseilla les PILULES MORO. Après en avoir essayé quelques boîtes je m'aperçus d'un grand changement. J'en ai obtenu de très bons résultats et je suis content de recommander les PILULES MORO."

(Signé) — P. GOUSY,
43, Giff,
GRANBY, P.Q.

Témoign (Signé) — Y.F.
PILULES MORO, par la poste: 50c la boîte ou 3, \$1.25.
Cie Médicale Moro, 1566, rue S.-Denis, Montréal.

THE Grand
Macnisk
SCOTCH WHISKY

DISTILLÉ, MÉLANGÉ ET EMBOUTILLÉ EN ÉCOSSE
26-2/3 oz. \$3.40 - 40 oz. \$4.65



Canadiens-Français

Si nous, nous donnions toujours la main dans toutes les sphères comme nous serions plus forts!

Nous Recommandons
la BIERE et le PORTER
CHAMPLAIN

FABRIQUÉS PAR LA SEULE BRASSERIE INDÉPENDANTE CANADIENNE-FRANÇAISE

La Brasserie Champlain, Ltée
QUÉBEC QUE.

MOULEES
BALANCEES

Pour L'ALIMENTATION des PORCS

Pour faciliter l'élevage des porcs et obtenir de meilleurs résultats, employez les moules balancées "AVARD". L'alimentation par excellence pour les porcs. Le tableau ci-dessous démontre comment alimenter les porcs suivant leur âge.

Livres de moule par jour:

2	lbs
2 1/4	"
3	"
5 1/4	"
6 1/4	"

Age:

Pâtée pour porcelets	2 MOIS	Poids normal suivant l'âge:	30 lbs
Pâtée pour porcs en croissance	3 MOIS	"	60 "
Pâtée pour porcs en croissance	4 MOIS	"	100 "
Pâtée pour porcs en croissance	5 MOIS	"	150 "
Pâtée d'engraissement pour porcs	6 MOIS	"	200 "

Tancrede AVARD
36, Henderson — Tel. 2-4028
QUEBEC.

COIN FINANCIER

Commerce du détail — Les commerçants rapportent une légère augmentation dans les affaires durant les derniers jours. On croit que cette augmentation s'accroîtra au cours des prochaines semaines.

Commerce du gros — D'après le Bureau de la Statistique, le chiffre indice des prix du gros est actuellement de 73.5 contre 73.6 la semaine précédente et 80.3 dans la semaine correspondante de l'an dernier.

Compensations bancaires — Les chiffres des compensations bancaires ont augmenté de \$97,020,727 ou de 27.9% sur la semaine correspondante de 1938. On a enregistré des augmentations dans toutes les principales cités canadiennes.

Le bâtiment — Les permis de construire émis dans 58 cités canadiennes se sont totalisés à \$5,937,000 en avril, un gain de 77.2% sur mars et de 21.4% sur avril 1938.

Recettes ferroviaires — Les recettes de nos deux principales compagnies ferroviaires ont augmenté de 19% sur la même semaine l'an dernier.

Les faillites — On a enregistré une faillite commerciale dans le district avec un passif de \$8,049 contre quatre d'un passif de \$46,171 l'an dernier.

Le blé — Les prix du blé sont généralement assez bien maintenus à Winnipeg. Les exportations de blé canadien ont continué d'augmenter la semaine dernière. Le total des exportations a été de 3,590,137 boisseaux. Les stocks visibles de blé au Canada sont maintenant à 119,754,929 boisseaux contre 123,602,062 il y a une semaine et 32,351,412 il y a un an à la même époque.

Le papier-journal — Les exportations de papier-journal en avril ont eu une valeur de \$6,955,061 contre \$9,388,061 en mars et \$7,979,896 en avril l'an dernier.

Produits de la ferme — Les prix du beurre restent fermes sur le marché. A la Bourse des Denrées il s'en est vendu première qualité au prix de 21 1/2 cents la livre. Les oeufs de la catégorie "A" se traitent présentement à 29 cents la douzaine.

Bourse de Montréal — Les cours ont été généralement plus forts cette semaine et à certains jours.

Il y eut un peu plus d'activité. Bourse de New-York — Bien qu'il y ait eu une journée de congé cette semaine les affaires ont été meilleures à la Bourse. Plusieurs titres ont enregistré des gains intéressants.

Bourse des Mines — Sur ce marché il y eut plus de fermeté. Les actions des compagnies pétrolières de l'ouest ont été tout particulièrement en bonne demande.

FUNÉRAILLES DE MME ELZ. MAHEUX

(Suite de la première page)

Mlle Bella, Fleur-Ange et Yvonne Poulin, de St-Georges; M. et Mme Emile Poirier, M. et Mme Armand Boisselle.

De St-Georges: M. et Madame Georges Veilleux, P. Oct. Papillon, R. Dallaire, A. Veilleux, Jos. Dulac, W. Poulin, Dr. Cloutier, M. Roy, Alcide Roy, Ludger Dionne, Jacques Thibodeau, Philias Fecteau, Albert Dutil, Josaphat Rodrigue, M. Busque, Ph. Roy, Mlle Berthe Gilbert, Mlle Orpha Dutil, M. et Mme Fer. Boucher, Gédéon Bourque, Georges Pomerleau, Wilfrid Veilleux, Albert Veilleux, Mme Vve Paul Henri Veilleux, Odilon Roy, Philippe Thibodeau, Ephrem McNamara, Adélard Rodrigue, Albert Roy, Jos. Poulin, L.-Philippe Paquet, Joseph Roy, Albert Rheaume, Hormidas Labbé, Philippe Veilleux, Emile Paquet, Gustave Bourque, Albert Caron, Gédéon Roy, Julien Paquet, Thomas Veilleux, Roméo Boucher, Mme Lucienne Veilleux, Mme Jeannette Morin, M. Odilon Paquet et bien d'autres encore.

De Québec: M. et Mme Arthur Matte, Mlle Marie-Paule, Laura Matte, M. René Matte, M. Jacques Dorval, M. L. Thériault, Daniel Jacob.

De Beauceville: M. et Madame Charles Denis, Dr. Beauchêne, Dr. Pomerleau, Arsène Gosselin, Alfred Duval, G.-A. Quirion, Emile Bégin, David Quirion, Théophile Busque, Mme Xavier Busque, M. et Mme Antonio Vachon, B. Bégin, J. A. Duval, Ph. Poulin, Paul Rodrigue, Charles Poulin, Marcelin Poulin.

De St-Victor: M. le Dr Fortin.

NOTRE FAVORI NATIONAL

Gin MELCHERS

CROIX D'OR

10 oz 90¢
26 oz 2.00 40 oz 2.80

LA BOISSON LA PLUS SAINE

Plus Forte - Plus Savoureuse

LONDON CLUB
Londron Dry Gin

THREE CASTLES
Liquor Whisky

PRODUITS DE MELCHERS DISTILLERIES LIMITED, Montréal et Bathurst

DANS NOS THEATRES CETTE SEMAINE

THEATRE ST-GEORGES

VENDREDI-SAMEDI-DIMANCHE
9-10-11 JUIN

"SAMSON"

avec HARRY BAUR et GABY MORLAY

THEATRE BEAUCEVILLE

SAMEDI, LE 10 JUIN

BOBBY BREEN, dans

"RAINBOW ON THE RIVER"

Amenez un parent ou un ami avec votre passe

JEUDI, LE 15 JUIN

"LE PRINCE JEAN"

avec PIERRE RICHARD WILHM

L.-Philippe Doyon, David Chapdelaine, Etienne Lacoursière, Ph. Poulin, Albert Langelier, Jos. Fortin, Mlle B. Fortin, Hervé Poulin, M. Xavier Beaudoin, de St-Joseph de Beauce, M. le Dr Poulin et Archéas Morin, de St-Martin, M. Léger Roy, AdNard Bureau, Odilon Rodrigue, Jos. Caron, Marguerite Caron et Lorenzo Fortin, de St-Jean de Lande, M. Arthur Lacasse, de St-Alfred, M. Amée Drouin et Liguori Drouin, de St-Côme.

François Hardy et Emile Hardy, de St-Evariste, M. et Mme Dr. Goulet, M. Marcel Goulet, M. et Mme Georges Pelchat, Joseph Poirier, Xavier Bilodeau et Honoré Carrier, de St-Honoré de Shenley.

Il reste un grand nombre dont les noms nous échappent.

La famille Maheux remercie par la voix de l'Eclaireur, tous ceux qui ont montré des marques de sympathies, à tous, merci.

La direction des funérailles était confiée à la maison Gédéon Roy, entrepreneur de pompes funèbres.

SERVICE D'AUTOBUS

M. Arthur Dumais jr, qui maintient un service d'autobus entre Québec et Lewiston, est heureux de saluer le nombre de clients que cette année encore il s'efforcera de donner la plus entière satisfaction au public voyageur qui entend se rendre aux Etats-Unis. Les autobus de cette compagnie sont des plus confortables et quatorze personnes peuvent prendre place sans être incommodes les uns des autres.

Nous rappelons à nos lecteurs que le service de M. Dumais permet à un voyageur de se rendre à New-York en peu de temps. Car les autobus de la compagnie Dumais sont en correspondance directe avec ceux d'une autre ligne conduisant directement à New-York. Il n'y a donc pas de plus belle occasion de visiter l'Exposition mondiale et de faire un voyage agréable en même temps que peu coûteux.

SAINT-CÔME

VA ET VIENT:

M. et Mme Léopold Dumas, Mme O. Desruisseaux et Mme Albini Dery ont fait un court séjour à Québec, la semaine dernière.

—M. l'abbé Lorenzo Veilleux, vicaire de Frampton, a passé quelques jours à St-Côme, la semaine dernière, chez M. et Mme Sévère Veilleux.

—M. l'abbé Camille Morissette, en visite chez Mme Arthur Lafontaine, cette semaine.

—M. et Mme Wilfrid Fortin et leur fille, Réjane, visitaient leurs enfants au couvent et au collège de Beauceville, dimanche.

—Mme Edouard Fortin et son petit-fils, Evariste Fortin, actuellement en promenade au Vermont, chez M. Elie Fortin.

—Mme Lauret Carreau et son jeune fils, de Québec, ont passé la fin de semaine chez M. et Mme Emile Létourneau.

PAYSANA DE MAI

C'est à la gloire de la maternité que PAYSANA chante, tant par le poème « J'ai pensé à vous, mamans », par la prière à la Vierge Mère que par l'article de Françoise Gaudet-Smet « autour de la question du suffrage féminin dans Québec », à la gloire de la mère toute-puissante dans son rôle d'éducatrice familiale.

La suite de « Tu seras journaliste » de Germaine Guèvremont apporte la note de la vie réelle. Les messages du « Foyer de St-Thérèse » portent sur la liturgie,

Eveillé par les brûlements d'estomac

Craignait de prendre un bon repas

Quels soucis cet homme devait causer à sa femme! Il ne pouvait manger de rien à cause de l'acidité d'estomac dont il souffrait. Dans la lettre qui suit, sa femme raconte comment il fut soulagé:

"Mon mari avait contracté une sorte d'acidité d'estomac qui le rendait très malheureux. Les repas étaient presque pour lui des cauchemars et, souvent, les brûlements d'estomac l'empêchaient de dormir. Ses affaires s'obligeaient de s'absenter de la maison souvent, mais un jour qu'il passa quelque temps avec moi, je lui donnai des Sels Kruschen. Je fus étonnée des résultats. L'air de lassitude que portait d'habitude son visage disparut complètement, en même temps que ses troubles de digestion. Aujourd'hui, rien ne me fait plus plaisir que de l'entendre me dire: 'J'ai faim!' Il ne semble pas que ce soit possible!"

(Mme) K. M. E. Les sels nombreux qui composent Kruschen favorisent la sécrétion naturelle des sucs vitaux de l'organisme. Peu après avoir commencé à prendre Kruschen, vous constaterez que vous mangerez de meilleur appétit, sans craindre les maux habituels après les repas. Et à mesure que vous continuerez "la petite dose quotidienne", vous profiterez des bienfaits de Kruschen.

AVEZ-VOUS BESOIN DE FARINE?

Si vous avez besoin de farine ou provisions quelconques, vous ferez bien, avant d'acheter, de consulter la maison Bois, 72 rue Dalhousie, Québec. Cette maison est en affaires depuis bientôt 18 ans, c'est-à-dire dix-huit années de satisfaction pour sa clientèle et autant de progrès pour elle-même. La maison Bois a maintenant un représentant qui visitera la Beauce à tous les quinze jours. En effet, M. Henri Moreau, un homme de grande expérience, visitera notre territoire pour offrir les meilleures marques de farine sur le marché. Les prix de la maison Bois sont reconnus pour être bas et la qualité des produits est assurée sur plusieurs années d'affaires.

L'UNITÉ SANITAIRE

Semaine du 11 au 17 juin 1939

Toute la semaine, dans leur territoire respectif et en plus du travail spécial des cliniques, les infirmières aux endroits suivants: St-Jules, St-Honoré, St-Théophile, St-Georges, Notre-Dame de la Providence et Beauceville.

Comme travail spécial il y aura:

Mardi, le 12, N.-D. des Pins: Clinique pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation antidiphthérique, aux heures et endroits suivants: 10 hrs A.M.: Ecole No. 5 côté ouest en haut, Ecole Nouvelle, 11 hrs A.M. Ecole No. 4 Côté ouest en bas; 1:30 hr P.M. Ecole No. 2 St-Charles en haut; 2:30 hrs P.M. No. 3 St-Charles en bas; 3:30 P.M. Ecole No. 1 Rte Nationale.

Mardi, le 13, A.M., East-Broughton Vll: De 10 h. à 11 h 30, à la salle du Couvent, clinique pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation antidiphthérique.

P.M., East-Broughton Sta.: De 2 hrs à 4 h., à la salle publique, clinique pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation antidiphthérique.

Mercredi, le 15: Inspection médicale scolaire.

Jeudi, le 16: Inspection médicale scolaire.

Vendredi, le 17, Beauceville: De 2 hrs à 4 hrs, dans les bureaux de l'Unité Sanitaire, clinique pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation antidiphthérique.

Dr. C. Pomerleau, D.M.P. Médecin hygiéniste.

ST-ALFRED

RETRAITE: Dimanche, le 4 juin, commença, dans la paroisse, une retraite de quinze jours. C'est le Rev. Père Gravel, de Montréal, qui prêcha cette retraite.

La première semaine est pour les dames et les demoiselles; la deuxième sera pour les hommes et les jeunes gens.

Mme Napoléon Bolduc, ses deux fils, Roméo et Adalbert, M. Josaphat Bolduc, M. et Mme Arthur Gilbert, Mme Joseph Veilleux, M. et Mme Charles Veilleux, Mme Alfred Poulin, M. Joseph Poulin, Mlle Régina Poulin, Mme Joseph Bernard, Mlle Irène Bernard, tous de Waterville, étaient en promenade à St-Alfred, la semaine dernière.

—Mme Philippe Veilleux, de Magog, passe une quinzaine chez ses parents.

—Mlle Laurette Veilleux est de retour dans sa famille, après avoir passé l'hiver à Magog.

—M. le curé Langelier, M. et Mme Nelson Bernard, M. et

Jean Turgeon,

B.A., L.L.B.
AVOCAT
81, RUE ST-PIERRE
Téléphone: 2-8022
QUEBEC



Voici la mariée dans toute l'élégance de sa TOILETTE de chez POLLACK

Le mariage est le jour le plus important de votre vie... aussi faut-il vous préparer avec une toilette chic, exclusive, que vous serez fière de porter. Robes faites de dentelle et tulle blanche, avec longue traîne, ou robes de tulle, de chiffon, dans les chics modèles pour les mariées de juin. De prix très abordables, et d'un charme tout à fait inusité, elles plairont à toutes les demoiselles qui recherchent la distinction.

ROBES

pour filles d'honneur

Pour les filles d'honneur qui accompagnent les mariées de juin nous avons le plus beau choix de robes nouvelles, justement reçues pour le mois de juin. Elles sont des copies des toilettes chères de Paris et de New-York et nul doute qu'elles vous charmeront.

Rendez-vous à notre magasin ou écrivez à notre comptoir postal pour détails, et obtenir toutes informations dont vous pouvez avoir besoin.

ROBES

pour les occasions du soir

Pour les réunions du soir après le mariage ainsi que pour le bal nous vous présentons des chics toilettes nouvelles dans les genres une pièce ou deux pièces avec boléro détachable. Toutes sortes de teintes nouvelles au choix.

Pour la FUTURE MARIEE ou la GRADUEE DE JUIN

CORSETS blanc ou pêche solidement baleinés en avant afin de donner la ligne Princesse. Dos de latex avec extension sur la longueur seulement pour contrôler les hanches et pour le rendre invisible sous les jolies toilettes. Très élégant et marqué au prix avantageux de... 4.95

CORSELETTES blanches dans des prix variant de... 4.95, 8.95, 11.95

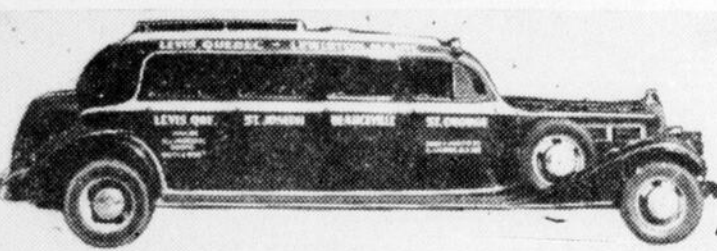
Nous avons également un assortiment de modèles et de prix dans les soutien-gorges... 39c à 3.50

Troisième plancher

Maurice Pollack & Co
75 85 ST-JOSEPH TEL. 4 4661 CENTRE DE LA MODE ET DE L'ECONOMIE

SERVICE QUOTIDIEN D'AUTOBUS POUR LES ETATS-UNIS

WATERVILLE — AUGUSTA — LEWISTON ET ENDOITS INTERMEDIAIRES



ARTHUR J. DUMAIS JR & FRERES

POUR INFORMATIONS

S'ADRESSER AUX ENDOITS

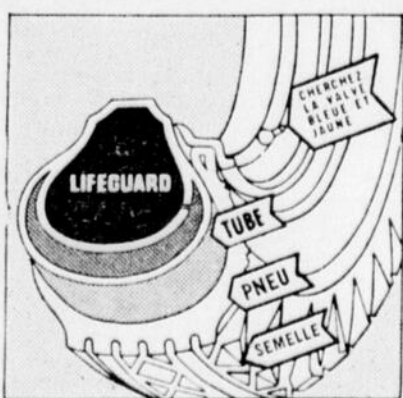
St-Côme	American House	1.20 P.M.	10.45 A.M.
St-Georges	Grand Hôtel	1.35 P.M.	10.30 A.M.
Beauceville	Hôtel Beauceville	1.50 P.M.	10.15 A.M.
Beauceville	J.-A. Poulin, (restaurant)	1.50 P.M.	10.15 A.M.
St-Joseph	Restaurant Adalbert Cliehe	2.05 P.M.	10.00 A.M.
Val-de-Jonction	American Café	2.15 P.M.	9.45 A.M.
St-Marie	Café Bon Gout, A. Thibodeau	2.30 P.M.	9.30 A.M.
Scott Junction	Hôtel Victoria	2.45 P.M.	9.15 A.M.

Connections directes pour Old Orchard Beach Portland et Boston

SAUVEGARDEZ-VOUS

AVEC DES

LIFEGUARDS



Les LifeGuards sont la dernière contribution de Goodyear à la sécurité de l'auto. La LifeGuard est un pneu de réserve à 2 plis de tissu dans la chambre à air. Ils sont gonflés par la même valve. Si le pneu et le tube éclatent, le pneu interne retient assez d'air pour supporter l'auto jusqu'à ce qu'il arrête doucement et sûrement. Sauvegardez-vous avec des LifeGuards... venez et vous verrez comme ça ne vous coûterait pas cher pour protéger complètement votre auto contre les dangers des éclatements.

GOOD YEAR
Beauceville Motor Sales
BEAUCEVILLE